

د. علي الشوملي
جامعة العلوم والتكنولوجيا
إربد - الأردن

مستوى تحصيل طلبة أقسام اللغة
العربية في الجامعات الأردنية
الأهلية في النحو

ملخص البحث :

أشارت معظم الدراسات والمؤتمرات والندوات إلى أن اللغة العربية تعاني ضعفاً شديداً على الأستاذاتها وفي كتاباتهم ، وخاصة في النحو، لذلك كان لابد من التصدي لهذه المشكلة والتغلب عليها. وأهم فئة يمكن أن تتصدى لهذه المشكلة، هي فئة الطلبة الجامعيين الذين أنهوا دراسة المرحلة الجامعية الأولى، إذ إنهم يمثلون فئة المثقفين في المجتمع ، وهم الذين سيعملون في المؤسسات الرسمية والعامة في المستقبل ، فضلاً عن كونهم يعدون مصدراً للتزويد بالمدرسين ، وهذا يفرض عليهم أن يكونوا قدوة تحتذى في الاستخدام السليم للغة العربية حديثاً وقراءة وكتابة . هذا وقد قامت إحدى الطالبات بإجراء دراسة ماجستير على طلبة أقسام اللغة العربية بالجامعات الحكومية في المملكة الأردنية للوقوف على مستوى مساق النحو العربي والذين درسوا مساقات النحو ١، ٢، ٣، ولا زالوا يدرسون مساق النحو (٤). بعد أن اطلع الباحث على هذه الرسالة ، قام بتطبيق أسئلة الاختبار نفسها على خمس جامعات أهلية في الأردن ، ثم قام بتحليلها والخروج بنتائج قام بتوزيعها على الجامعات المشاركة عسى أن تستفيد مما ورد .

مقدمة:

يظهر المسؤولون التربويون في الوطن العربي اهتماماً متزايداً بظاهرة الضعف اللغوي لدى الطلبة في المراحل التعليمية المختلفة، وهذا يعود إلى وعيهم بأهمية اللغة العربية ووظائفها الفكرية والثقافية والاجتماعية، وبما لها من أثر جلي في التحصيل المعرفي.

ويبدو هذا الاهتمام من خلال المؤتمرات والندوات التي عقدت في العالم العربي بإشراف المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، وبالتعاون مع الماجامع اللغوية، والمسؤولين التربويين، من أجل دراسة جوانب الضعف اللغوي وحصر الأسباب الكامنة وراءه ومن ثم علاجها.

كما يبرز هذا الاهتمام من خلال توجّه الباحثين إلى إجراء الكثير من الدراسات اللغوية.

وقد أشارت معظم الدراسات والمؤتمرات والندوات إلى أن اللغة العربية تعاني ضعفاً شديداً على ألسنة أبنائها وفي كتاباتهم ، وخاصة في النحو، لذلك كان لابد من التصدي لهذه المشكلة والتغلب عليها .

وأهم فئة يمكن أن تتصدى لهذه المشكلة، هي فئة الطلبة الجامعيين الذين أنهوا دراسة المرحلة الجامعية الأولى، إذ إنهم يمثلون فئة المثقفين في المجتمع، وهم الذين سيعملون في المؤسسات الرسمية والعلمية في المستقبل، فضلاً عن كونهم يعدون مصدراً للتزويد بالمدرسين، وهذا يفرض عليهم أن يكونوا قدوة تتحذى في الاستخدام السليم للغة العربية حديثاً وقراءة وكتابة .

لذلك لابد من أن يجيد هؤلاء الطلبة اللغة العربية بشكل عام والمهارات النحوية الأساسية بشكل خاص حتى يتمكنوا من التواصل مع الآخرين بلغة سليمة، وحتى يؤثروا فيهم ويوجهوهم نحو الأفضل.

من هذا المنطلق أجريت هذه الدراسة لمعرفة مستوى تحصيل هذه الفئة المثقفة، فئة الطلبة الجامعيين للغة العربية، وقد اتجهت الدراسة إلى التعرف على مستوى التحصيل في النحو لدى الطلبة المتوقع تخرجهم في الجامعات الأردنية الأهلية في العام الجامعي ٢٠٠٥ / ٢٠٠٦ م.

وبناءً على هذه الدراسة على استخدام اختبار في النحو ، يتكون من قسمين :

١ - فئة الاختيار من متعدد تتكون من ٢٥ فقرة.

٢ - فئة الأسئلة المقالية وتألف من نصين أدبيين.

وقد اشتملا على الموضوعات الأساسية في النحو ، وتم بناء الاختبار بعد تحديد الأهداف التربوية للاختبار وفق تصنيف بلوم في مستوياته الثلاثة الأولى (الحفظ ، والفهم والتطبيق). وتم استخراج دلالات صدق الاختبار وثباته ، واعتبرت مناسبة لأغراض الدراسة ، وتحقق الصدق المنطقي للاختبار من خلال إجراءات بنائه ، وتم عرضه على لجنة من المحكمين المتخصصين في اللغة العربية ، والباحث أستاذ مشارك في النحو والصرف ، وهذا مجال تخصصه ، وتم تحقيق الاتساق الداخلي لفقرات الامتحان.

أما ثبات الاختبار فقد تم التحقق منه عن طريق عرض الاختبار على شعبة من طلبة جامعة إربيد الأهلية بلغ عددهم ٣٤ طالباً وطالبة ، وهم من خارج عينة الدراسة الأصلية ، تم بعدها تصحيح أوراق الامتحان ثم رصدت العلامات ، وبعد مرور ثلاثة أسابيع أعيد الامتحان نفسه على العينة نفسها ، وتم تصحيح الامتحان

ثم تم حساب معامل الثبات فتبين أن درجة ثبات الاختبار كانت عالية لمستويات بلوم الثلاثة.

وقد حاولت الدراسة الإجابة عن السؤالين التاليين :

- ١ - ما مستوى تحصيل طلبة الجامعات الأردنية الأهلية في مادة النحو ١، ٢، ٣، ويدرسون نحو(٤) في مستويات بلوم الثلاثة (الحفظ، الفهم، التطبيق)؟ .
- ٢ - هل توجد فروق ذات دلالة إحصائية بمستوى (٥٪ و. &) في أداء الطلبة في مادة النحو(٤) في مستويات بلوم الثلاثة (الحفظ، الفهم، التطبيق) تعزى لمتغير الجامعة؟.

ولتحليل النتائج تم استخدام المتوسطات الحسابية والنسب المئوية للتعرف على مستوى تحصيل الطلبة في النحو في الجامعات الأردنية الأهلية الخمسة ، كما تم استخدام تحليل التباين الأحادي (ANOVA) عند مستوى (٥٪ و. &) لإيجاد الفروق بين الطلبة في الاختبار وفق مستويات بلوم الثلاثة.

ومن أجل التعرف على المستويات التي تقوم بینها فروق معنوية تم استخدام اختبار شيفيه في المقارنات. وأظهرت نتائج المتوسطات الحسابية ، وتحليل التباين الأحادي أن هناك فروقا ذات دلالة إحصائية عند مستوى (٥٪ و. &) بين أداء طلبة الجامعات المختلفة على الامتحان ، وخاصة طلبة جامعة جرش ، فقد كانت النسبة المئوية لمتوسط أداء طلبة جرش متدنية بالمقارنة مع الجامعات الأربع الأخرى .

كما أشارت إلى أن أعلى متوسط حسابي سجلته جامعة فيلادلفيا إذا ما قورنت بقية الجامعات الأهلية .

وأظهرت النتائج وجود فروق ذات دلالة إحصائية عند مستوى (٥٠ و. &) بين الطلبة في مستوى التحصيل في النحو وفق مستويات بلوم الثلاثة لصالح الحفظ والفهم.

وقد أوصت الدراسة بضرورة الاهتمام باللغة العربية عامة والنحو خاصة في الدراسة الجامعية، وإعادة النظر في اختيار الموضوعات النحوية في الكتب المدرسية الجامعية، بحيث تركز على موضوعات النحو الوظيفية التي تستخدم في مواقف الحياة، وكذلك الاهتمام بالتطبيقات النحوية، إذ ما فائدة دراسة المهارات النحوية إذا لم تترجم إلى سلوكيات تربوية تستخدم في الحياة، واستخدام اللغة الفصيحة من قبل المدرسين والطلبة قراءة وكتابة وحديثا، وأخيرا الاهتمام بعملية التقويم للطلبة في اللغة العربية في مراحل التعليم المختلفة، والدراسة الجامعية، بحيث يحاسب الطلبة على أخطائهم اللغوية . (انظر: مدى مناسبة موضوعات قواعد اللغة العربية للصفين الأول الثانوي والثاني الثانوي الأدبيين ، وأثر برنامج تدريسي لعلمي اللغة العربية على تحصيل طلابهم لقواعدها النحوية ، وضعف الطلاب في الإملاء من الثالث وحتى السادس ، والأبحاث السابقة للباحث ، ومستوى تحصيل طلبة الجامعات الأردنية الحكومية في النحو العربي – رسالة ماجستير).

* * *

التمهيد:

اللغة من أبرز وسائل الاتصال، فهي تربط ماضي الإنسان بحاضره، ويرى الجنبلاطي أن: "اللغة وسيلة الاتصال ونقل الأفكار وحفظ التراث الإنساني ونقله عبر الأجيال المتعاقبة، إنها صلة الوصل بين ماضي الأمة وحاضرها ومستقبلها، فهي قوة خلاقة مبدعة في حياة الإنسان، وذلك لأهميتها في دراسة المعرفة الإنسانية والاستيلاء على كنوز الخبرة ودراسة علاقة الإنسان بمجتمعه وبيحيطه الثقافي وتحقيق التقدم الثقافي الكامل" (الجنبلاطي ورفيقه، ص ٢ ، ١٩٧٥م، التفصيل في قائمة المراجع).

وباللغة يتحقق التقارب العالمي بين الشعوب على اختلاف أجناسهم وألوانهم، ففي تبادل اللغات والأداب والدراسات المختلفة التي تحمل بين طياتها طبائع الشعوب وعاداتهم وتقاليدهم، ما يساعد على تقرب الشعوب المختلفة، فهي عامل أساسي في توحيد أهداف الأمة وتحقيق تماسكها وحفظ تراثها.

واللغة ليست مجرد ألفاظ تقال أو تكتب ، بل هي أداة التفكير ووعاؤه الذي يستوعب فكر الأمة وثقافتها وحضارتها ، فاللغة جوهر التفكير في نظر الكثير من علماء النفس ، لأن التفكير عملية ذهنية لا يمكن أن تتم دون استخدام الألفاظ الدالة على المعاني (سلامك، ص ٢ ، ١٩٨٩م التفصيل في قائمة المراجع).

إلى جانب أن اللغة أداة مهمة للدعاية ونشر المقالات والنشرات والإذاعة وكل هذه وسائل لا غنى عنها ، فهي وسيلة الاتصال بين مجموعات الجنس البشري وهذا الاتصال اللغوي الناجح سيتيهي إلى نوع من التفاهم مع الآخرين من تفصل بعضهم عن بعض المسافات الزمانية والمكانية ، وتساعدتهم بالإفصاح

والتعبير عما يجول في خاطرهم من أفكار وأحساس باستخدام الكلمات الدالة والمعاني المحددة).

فالاهتمام باللغة ينبع من عقيدة دينية، وعاطفة وطنية، وقيم حضارية، ففي إحيائها إحياء للدين، ومحافظة على القرآن الكريم، ومجيد للوطن والعروبة، وفي إهمالها إهمال لهذه الشعائر المقدسة، وهذا ما ضمن لها البقاء والنمو على مر العصور (عبد العال، ص ١٥).

واللغة مناط الهوية وقوم الذاتية، ومن هنا فإن الوهن أول ما يدرك أمة يدركها في لغتها، وإن أول قوة تصيبها تصيبها فيها. لذلك عنيت الأمة العربية بلغتها عندما حصلت على استقلالها، ورأى: أن تكون اللغة العربية هي لغة التدريس لمختلف المناهج الدراسية في مختلف المراحل، وأن تستقيم على السنة المعلمين والتلاميذ نطقاً وكتابة، وأن يعمق الإيمان بدورها الكبير في حفظ التراث الحضاري والوجود القومي، وأن تبرز خصائصها وقدرتها على استيعاب العلوم والمعارف الإنسانية مهما تشعبت واتسعت (جامعة الدول العربية - الأمانة العامة ص ٩، ١٩٦٦ م).

وكان أول من التفت إلى ذلك منذ الثلاثينيات الدكتور طه حسين الذي رأى: "أن لغتنا العربية لا تدرس في مدارسنا، وإنما يدرس فيها شيء غريب لا صلة بينه وبين الحياة، ولا صلة بينه وبين عقل التلاميذ وشعورهم وعواطفهم" (طه حسين، ص ٧، ١٩٣٣ م).

وجاء الدكتور هادي نهر ليقول: "إن لغتنا العربية أصبحت اليوم كمئذنة يلفها الغبار، فالناطقون يضيقون بها، ويهربون من قواعدها وتراكيبيها ، بل إن بعض المتعلمين العرب لا يعرفون تركيب جملة عربية سلية السكنتات والحركات ،

والأنكى من ذلك أننا نرى أن بعض طلبة الجامعات في أقسام اللغة العربية وآدابها لا يدركون فصاحة القول، لسانهم يلحن، ومعارفهم اللغوية على المستويات كلها لا تتناسب وشهادتهم الجامعية (نهر، ١٢٢، ١٩٧٨).

وها نحن في عام ٢٠٠٦م ، مازلنا نسمع بصيحات الشكوى ، التي تشكو ضعف طلابنا في اللغة العربية في مختلف مراحل التعليم. وإزاء هذا الإحساس العام بالضعف ، كان لابد أن يرافقه تفكير في البحث عن الأسباب والصعوبات التي تواجه الطلبة عند تعلم اللغة العربية ، لذلك يجب أن نتعرف إلى تلك الصعوبات من أجل العمل على تسهييلها ، ولتمهيد السبيل لتعليمها تعليماً مثمراً ، وعليه فإن الجهد يجب أن تتضاد بين جميع المدرسين للنهوض باللغة العربية ، إذ إن أثر جهود مدرس اللغة العربية يصبح ضئيلاً إذا لم يتعاون معه بقية المدرسين ، بل على العكس قد يهدم هؤلاء المدرسوون عمله ويفسدونه.

فالمدرسوون مهما كانت تخصصاتهم مكلفوون علمياً وثقافياً وقومياً ووطنياً أن يعبروا عن أفكارهم بلغة صحيحة واضحة سليمة ، لأن الطالب أسرع إلى تقليد أستاذه منه إلى تقليد لغة كتابه ، إذ إن اللغة تؤخذ عن طريق السمع والاستعمال أكثر مما تؤخذ عن طريق آخر.

أما المشكلة الأخرى التي أخذت تلفت الانتباه في السنوات الأخيرة فهي ظاهرة الضعف اللغوي لدى طلبة المراحل التعليمية المختلفة ، وقد عقدت الكثير من المؤتمرات والندوات من أجل دراسة جوانب الضعف في الظاهرة اللغوية ، حيث أشارت إلى أن اللغة العربية تعاني من الضعف فعلاً على ألسنة أبنائها وفي كتاباتهم وخاصة في النحو. (خبراء في تعليم اللغة العربية ، ص ٢ ، ١٩٧٤م). وأسفرت هذه المؤتمرات والندوات عن نتائج وتوصيات كثيرة ومهمة ، دعا المؤتمرون فيها إلى

ضرورة استعمال اللغة العربية الفصيحة في جميع مستويات التعليم، والعنابة بدراسة مشكلاتها التعليمية، وقد أوصى أحد هذه المؤتمرات بتخصيص برنامج مستمر لبحث مشكلات اللغة العربية، وأن تخصص ساعات محددة لدراسة اللغة العربية في الكليات العلمية والإنسانية وفق برنامج مخطط.

وقد أشارت بعض البحوث والدراسات إلى وجود ضعف ملموس في اللغة العربية لدى المتعلمين من أبناء اللغة العربية في جميع المراحل الدراسية وخاصة في النحو (فارس، ١٩٧٦م).

وقد أشار مؤتمر خبراء اللغة العربية الذي عقد في عمان ١٩٧٤م إلى أن أهم أسباب الضعف اللغوي هي :

١ - ازدواجية اللغة بين العامية والفصحي، حيث يتعدى الطفل سماع اللهجة العامية والتحدث بها في البيت والشارع، وعندما يذهب إلى المدرسة يجد أمامه لغة أخرى جديدة عليه، وبدأ بتعلمها، فيشعر بفرق واسع بين اللغة التي تعلمها من البيت والشارع، واللغة التي بدأ بتعلمها، وكأنها لغة أجنبية يجب أن يتعلمها ويترجم أفكاره إليها (مجلة مجمع اللغة العربية الأردني، ص ٢١٥، العدد الأول، ١٩٨٤م).

٢ - ومن مظاهر الازدواجية الأخرى في اللغة استعمال العامية في كل مجالات التواصل اليومي، مقابل ذلك يكون استعمال الفصحي في التدريس وشؤون الإدارة والأدب والتراث، ووسائل الإعلام المختلفة (المجلة العربية للبحوث التربوية، المجلد الرابع، العدد الأول، ص ٩٨، ١٩٨٤م).

٣ - معاناة اللغة العربية من مزاحمة اللغات الأجنبية، حيث أصبحت اللغة الإنجليزية تدرس في مدارسنا الأردنية من الصف الأول الابتدائي في الوقت الذي

ما زال فيه الطالب في الصف الأول غير متمكن من اللغة العربية لغته الأم، وبهذا أصبحت اللغة الإنجليزية تتنافس اللغة العربية منافسة عنيفة في وقت مبكر. ولم تكن المزاحمة في المدارس فقط، بل أخذت تظهر ببعض الجامعات حيث إن اللغة العربية بدأت تختفي وراء حجاب كثيف من اللغات الأجنبية كالإنجليزية والفرنسية، وخاصة الأقسام العلمية مثل الطب والصيدلة وغيرها، وهذا من شأنه أن يقلل من اهتمام الطالب بلغته العربية.

٤- ومن أخطر المشاكل التي تعاني منها اللغة العربية عدم التزام مدرسي المواد الأخرى باللغة العربية الفصيحة في أحاديثهم، وعدم تشجيع التلاميذ على الحديث بها.

٥- اضطراب مستويات الكتب المدرسية، حيث إن هناك كتاباً مدرسية يراعى فيه العناية بالمادة الدراسية فقط، وإهمال الجانب التربوي واللغوي.

٦- وسائل الإعلام في الوطن العربي، فالرغم من الدور البناء الذي تلعبه في خدمة اللغة العربية، فإن بعض ما تقدمه يتعارض مع ما تبنيه المدرسة، وذلك مما يشيع فيها من العافية في الصحف والمجلات والإذاعة والتلفاز.

وتتضخ خطورة أبعاد ظاهرة الضعف اللغوي وانعكاساتها من خلال تنامي الوعي بوظائف اللغة من فكرية وثقافية واجتماعية (مجاور، ص ١٠، ١٩٧٤م). وبما لها من أثر جلي في مستوى التحصيل الدراسي، فغالباً ما يؤدي إلى انخفاض في الفكر والثقافة، وقصور في تحصيل المعرفة (عليان، ١٩٧٨م).

وما دام الاتجاه العام قد عزا مسؤولية الضعف إلى القواعد النحوية، بات لزاماً علينا أن نتوقف إزاء الصيغات التي تعلّت ضد النحو. وقد حظيت القواعد النحوية بالاهتمام في مناهج التعليم منذ الأربعينيات حتى هذا اليوم، وتجلت هذه

العناية بالوقت المخصص لها في خطة الدراسة، ومن مظاهر العناية أيضاً تخصيص كتاب مستقل بالقواعد النحوية في المرحلة الإعدادية والثانوية، إلى جانب الاهتمام بال نحو في الامتحانات العامة ، مما يكاد يخلو امتحان من أسئلة في النحو (المنظمة العربية للتربية والثقافة والفنون، ص ١٩٨٧ م).

وعلى الرغم من هذه العناية كلها لا يلقى النحو من الدارسين والمثقفين الذين اجتازوا مراحل الدراسة إقبالاً عليه واحتفاء به ، ولا يظفر من هؤلاء وهؤلاء بما تظفر به ألوان الدراسة العلمية والأدبية من العناية والاهتمام إلى أن يعاملوا النحو على أنه مادة منوطه بهم ، مفروضة عليهم فيعالجوا دراسته في مرارة واستكراه ، يحملون عليه حملاً كأنهم حيال شر لابد منه ، وانطلقت الصيحات من هنا وهناك تشكوا كثرة الأخطاء النحوية التي يقع فيها الطلبة الناشئة أثناء القراءة الجهرية ، وانخفاض مستوى تحصيل الطلبة في القواعد النحوية .

ولم تقتصر الشكوى على ضعف الناشئة في المدارس فحسب ، بل جاوزتهم إلى الكثير من الخريجين العاملين بوزارات الدولة ومؤسساتها ، فاللغة العربية التي تستعمل في الإذاعة ، يشيع اللحن فيها والتحريف إلى درجة مثيرة للغاية ، حتى ليخيل إلى السامع في بعض الأحيان أن المتكلم يعتمد هذا التشويه ، ويقصد إليه قصداً ، لأنه مما لا يظن أن يتورط مثله فيه جهلاً .

لذلك فإن أكثر المهارات تأثراً بالضعف ، هي المهارات النحوية ، خاصة ما يتصل منها بتأليف الكلام المنطوق في تراكيب لغوية سليمة ، وضبطه وفق قواعد النحو ضبطاً سليماً ، بحيث يكون ذلك الكلام تعبيراً عن معانٍ ودلالات محدودة ، حيث إن النحو يصون اللسان من الخطأ ، ويعود دراسه قوة الملاحظة والموازنة ويفرق بين التراكيب والعيارات والجمل .

ومراعاة النحو تضمن التواصل السليم بين الذين يتحدثون والذين يتلقون هذا الحديث ، فلا تفسد عليهم الأخطاء حسن التلقى ويسير الفهم (ندوة ، ص ٤٢ ، ١٩٧٨م). فالخطأ النحوي قد يقلب معنى العبارة رأسا على عقب ويسيء هدف صاحبه.

لذلك يجب على الأمة أن تعتنى بلغتها خاصة في الميدان التعليمي ، حتى يستطيع العرب مواجهة معركة الوجود ومحاربة التفرقة التي تعصف بهم في وقتنا الحاضر ، ولن يكون ذلك إلا بالتمسك باللغة العربية والمحافظة عليها والنهوض بها وإحياءها ، فنهضتها تعني نهضة الأمة العربية ، وإحياؤها هو إحياء للشعب العربي في مختلف مجالات الحياة .

وإن أهم فئة يمكن أن تقوم بنهضة اللغة العربية والعمل على حل مشكلاتها، هي الفئة المتعلمة ، خاصة أنهم أنهوا دراسة المرحلة الجامعية الأولى ، حيث يمثلون الفئة المثقفة في هذا المجتمع ، فمنهم من سيعمل مستقبلا ضمن وزارة التربية والتعليم مدرسا ، أو قد يكون تربويا أو مهندسا ، فجميعهم يحتاجون إلى أن يجيدوا اللغة العربية حديثا وكتابة أيا كان تخصص دراسته ، وذلك ليسهل عليهم التواصل مع الآخرين وحتى يؤثروا فيهم ويوجهوهم نحو الأفضل.

ونظرا لأهمية المهارات النحوية في اللغة العربية ، كان لابد من القيام بدراسة يتم التعرف من خلالها إلى مستوى التحصيل في النحو لدى الطلبة الجامعيين المتوقع تخرجهم في الفصل الدراسي الثاني من العام الجامعي ٢٠٠٥/٢٠٠٦م ، أو الفصل الدراسي الأول من العام الجامعي ٢٠٠٥/٢٠٠٦م.

مشكلة الدراسة :

اللغة أساس لبناء الفرد والمجتمع ، حيث إن اللغة توثق علاقة الفرد بالمجتمع فيغير اللغة لا يستطيع الإنسان أن يجاري أفراد مجتمعه ، وقد يلاحظ ذلك في الفروق بين مستويات الطبقات الاجتماعية ، فلكل طبقة لغتها الخاصة ، حيث إن الأطباء لهم لغة تجمعهم ، والمهندسين كذلك ، والتجار والمعلمين وغيرهم من الطبقات الاجتماعية المتنوعة المختلفة .

وال المشكلة الحقيقة التي تستدعي الاهتمام والمناقشة هي التعليم في العالم العربي بشكل واسع ، إذ لا يزال خريج الدراسة الثانوية في الغالب يعجز عن قراءة صفحة واحدة قراءة صحيحة ، وعن كتابة رسالة قصيرة دون أخطاء كثيرة في الإملاء وفي التراكيب وفي القواعد الصرفية والنحوية ، وليس خريج الجامعة بأحسن حاله منه ، يضاف إلى ذلك أن الكثيرين من المعلمين والمعلمات حتى من يدرسون اللغة العربية يعانون ضعفا ملماوسا في مستوى التعامل مع اللغة وكذلك الكثيرون من الكتاب أنفسهم ولا سيما الشبان (مجلة مجمع اللغة العربية ، العدد الأول ، ١٩٧٨ ، ص ٢١٤).

وما سبق يتضح لنا أن هناك ضعفا واضحا لدى المتحدثين باللغة العربية ، ويتجلى هذا الضعف في فداحة الأخطاء النحوية ، التي لا يكاد يخلو منها برنامج ثقافي تسمعه من الإذاعة أو التلفاز أو من خلال النظر السريع إلى ما تكتبه الصحف والمجلات ، وإن دلّ هذا الضعف على شيء فإنما يدل على سوء التأسيس في المراحل الدراسية الأولى ، حيث كانت الكتاتيب قديماً تركز على حفظ القرآن الكريم لما له من تأثير بالغ في ألسنة الحفاظ ، إلى جانب التركيز على علوم اللغة ،

حيث كنا نجدآلاف الطلاب في المراحل الأولى يحفظون ألفية ابن مالك وألفية ابن معط أو جزءاً كبيراً منها.

بينما مناهج التعليم في العقود الأخيرة من هذا القرن في عالمنا العربي لم تعط اللغة العربية حقها حتى غدت لغة أشبه ما تكون باللغات الأجنبية صعوبة عند النشء في مراحل التعليم المختلفة ، حتى إنك لتسمع الشكوى من أكثر الدارسين للغة العربية .

وقد يعزى هذا الضعف أيضاً إلى المادة النحوية وما فيها من اضطراب وشذوذ وتأويلات ، كما يعزى أحياناً أخرى إلى طريقة التدريس وما يتصل بها من المواد التعليمية التي تخدمها ، وقد يعزى أيضاً إلى الاضطراب والبلبلة في تقرير الموضوعات النحوية في المناهج ، وعدم بنائتها على أسس تعليمية موضوعية ، ويعزى إلى قصور في فهم مفهوم النحو ، كما يعزى إلى قلة التدريبات وعدم التقييد بالضبط .

ونظراً لأهمية النحو وارتباطه ارتباطاً وثيقاً بمستوى النمو اللغوي عند الطلبة ، ونظراً لأهمية دور خريجي الجامعات الذين أنهوا الدراسة الجامعية الأولى ، الذين يجب أن يصلوا إلى مستوى من النمو اللغوي يمكنهم من الاضطلاع بمتطلبات العمل الذي سيناط بهم بعد تخرجهم ، فقد أصبح من الضروري التعرف إلى مستوى التحصيل في النحو لدى طلبة الجامعات الأردنية الذين أنهوا دراسة المرحلة الجامعية الأولى في التخصصات المختلفة ، والذي أرجو أن تتاح لي الفرصة مستقبلاً للوقوف على ذلك ، وخاصة خريجي كلية الآداب - قسم اللغة العربية الذين سيعمل معظمهم مستقبلاً ، وبعد تخرجهم ضمن وزارة التربية والتعليم ، ولا يتسرى ذلك إلا إذا كانوا يجيدون القواعد النحوية معرفة واستيعاباً وتطبيقاً.

وانطلاقاً من هذا المبدأ ، ونظراً للدور الكبير الذي تلعبه عملية التقويم في العملية التعليمية ، ونتيجة للضعف اللغوي الذي عرفناه لدى الطلبة في مختلف مراحل تعليمهم في اللغة العربية وخاصة التحو ، فقد أجريت هذه الدراسة للتعرف على مستويات التحصيل في التحو لدى الطلبة الذين أنهوا مساقات النحو العربي في جامعتنا الأردنية الخاصة ، وذلك من أجل التوصل إلى مقتراحات تساعد على علاج جوانب الضعف لدى الطلبة .

وتتحصر مشكلة الدراسة في الإجابة عن السؤالين التاليين :

- ما مستوى تحصيل طلبة الجامعات الأردنية الخاصة في مساق النحو(٤) بعد أخذهم لمساقات النحو ٣، ٢، ١ ، وفق مستويات بلوم الثلاثة (الحفظ ، الفهم ، والتطبيق)؟.
- هل توجد فروق ذات دلالة إحصائية بمستوى(٥٠٪ &) في تحصيل الطلبة في مساق النحو (٤) ، تعزى لمتغير الجامعة؟ .

والأمل أن يتسمى للباحث من خلال الإجابة عن هذين السؤالين ، ومن مناقشة نتائج الاختبار ، أن نكشف عن ملاحظات عامة حول مقدرة الطلاب وفهمهم لموضوعات النحو العربي ، ومعرفة اتجاهاتهم في المدرسة ، إن كانوا يميلون للحفظ دون التحليل والتطبيق ، أو يميلون إلى التحليل دون الحرص على استظهار القواعد ، والإشارة إلى مدى ربطهم بين فهم القواعد ، واستخدامها في حياتهم العامة .

أهمية الدراسة :

تستمد هذه الدراسة أهميتها من أهمية اللغة العربية عامه والنحو خاصة ، حيث إن أهمية اللغة العربية تنبع من وظائفها في حياة الفرد والمجتمع ، وقد أشرنا إلى وظائف اللغة في التمهيد .

أما أهمية النحو فتكمّن في كونه فرعاً أساسياً من فروع اللغة العربية، وعنصرًا مهمًا في العملية التربوية، إلى جانب أهميته في ضبط لغة المتكلم لإيصال الفكرة التي يريد، وكون النحو مادة أساسية في معظم الكليات الجامعية يدرسها طلاب من تخصصات مختلفة كطلبة كلية الشريعة والقانون والعلوم التربوية والدراسات الإنسانية المختلفة في جامعتنا الأردنية الحكومية والخاصة، مما يزيد من أهمية النحو العربي، ويبين أهمية استيعاب هذه المادة استيعاباً جيداً حتى يرتفع مستوى المتحدثين والكتاب باللغة العربية الفصيحة.

إلى جانب أن خريجي الجامعات المتخصصين بالنحو واللغة هم أساتذة المادة من بعد تخرّجهم في مختلف مراحل التعليم. فمن هنا فهذه الدراسة مهمة لكل من المعلم والمشرف التربوي والطالب المتخصص في دراسة اللغة العربية والمسؤولين عن أقسام اللغة العربية في الجامعات والمهتمين باللغة العربية، فهي تلبّي الدعوات الكثيرة التي نادت بالنهوض بالمستوى اللغوي عند الطلبة في مراحل التعليم المختلفة، لرفع شأنها، وحتى تأخذ مكانتها بين المناهج الجامعية ليتمكن الطلبة من استخدامها استخداماً سليماً.

لذلك كان الاهتمام بقياس مستوى التحصيل عند الطلبة الذين أنهوا المرحلة الجامعية الأولى في النحو هو أحد الأمور الهامة التي تساعدنا على رفع مستوى التحصيل اللغوي عند طلبة التعليم العام، كما يخدم اللغة القومية وأبناؤها. فالاهتمام بمستوى التحصيل في النحو أساس لرسم برامج التعليم ووضع الخطط العلاجية لأي مشكلة قد تكشف عنها الدراسة.

ويمكن أن تسهم هذه الدراسة فيما يلي :

- ١ - تعريف أساتذة الجامعات الأردنية الحكومية والخاصة بواقع مستوى تحصيل الطلبة في النحو، وبلوره مواطن القوة والضعف في تحصيلهم ، للعمل على تدعيم نواحي القوة واستمرارها والسعى لعلاج الضعف وتلافيه.
- ٢ - تمكين المشغلين في تعليم النحو في الجامعات من اكتشاف مدى فاعلية جهودهم التعليمية في إحداث نتائج التعلم المرغوب فيه، ويتم ذلك عن طريق تحديد الأهداف الخاصة بتعليم النحو وقياسها ، ومن المعروف أن القياس وتفسير النتائج يساعدان المعلم في تشخيص نواحي الضعف عند طلابه ، فيعمل على تعديل أساليبه التعليمية في ضوء ذلك (س. عليان، ص ٨، ١٩٧٨ م).
- ٣ - تزوييد الطلبة بمعلومات محددة عن مدى ما أحرزوه من نتائج تجاه بلوغ الأهداف المنشودة .
- ٤ - تحقيق الأهداف العامة من تعلم النحو، وتمثل في تمكين الطالب من توظيف القواعد التحوية في بقية دروس اللغة العربية ، والمواضيع الدراسية الأخرى توظيفا سليما قراءة وكتابة وحديثا ، وذلك لأن مراعاة النحو تضمن التواصل السليم بين الذين يتحدثون والذين يتلقون هذا الحديث (قوله ، ١٩٧٢، ٢٤٩).
- ٥ - التعرف إلى موضوعات النحو التي تؤدي وظائف لغوية ضرورية .
- ٦ - تسهم هذه الدراسة إلى التعرف على مستويات الطلبة ، وتأدي إلى وضع خطة تدريس اللغة العربية في الجامعات بعد الوقوف على مستوى الطلبة في النحو في نهاية المرحلة الجامعية .

- ٧ إعادة النظر في المنهج المقرر لتدريس النحو لطلبة هذه المرحلة لتلائم احتياجاتهم المستقبلية للمساهمة في تحسين تعلم النحو .
- ٨ تعمل هذه الدراسة على التعرف إلى مشاكل اللغة العربية ، وفي هذا تأصيل للقومية العربية (خبراء ، ص ٨ ، ١٩٧٤ م) .
- ٩ تطوير أساليب تقويم الأداء النحوي عن طريق تصميم المعلمين بأبعاد قياس التحصيل النحوي لدى طلبة الجامعات الأردنية الحكومية والخاصة ، وقد سبقت هذه الدراسة ثلاثة دراسات في مجال مستوى تحصيل الطلبة في النحو ، وهدفت إحداثها إلى البحث في أسباب تدني مستوى تحصيل الطلبة .
- أهداف الدراسة :

تسعى هذه الدراسة إلى تحقيق الأهداف التالية :

- ١- التعرف إلى مستوى التحصيل في مادة النحو عند الطلبة الذين درسوا مواد النحو (١)، (٢)، (٣) ويدرسون الآن مساق النحو ٤ في الجامعات الأردنية الأهلية ، ويتوقع تخرّجهم بعد ذلك .
- ٢- التعرف إلى مستوى التحصيل في مادة النحو العربي وفق المستويات المعرفية الثلاثة (الذكر ، والفهم ، والتطبيق) .
- حدود الدراسة :

- ١- هذه الدراسة مقصورة على طلبة التخصص في أقسام اللغة العربية في الجامعات الأردنية الأهلية .
- ٢- تقتصر هذه الدراسة على الطلاب الذين أنهوا مساق نحو ٣ ، ٢ ، ١ ، وفق التقسيمات المتبعة في الجامعات ، وقد تسمى هذه المساقات بنحو(أ) ، ونحو(ب) ، ونحو(ج) في بعض الجامعات .

وقد تم اختيار هذه المرحلة ، لأن الطالب في نهاية هذه المرحلة يكون قد درس جميع المباحث النحوية التي تفيده في تقويم لغته قراءة وكتابة ومحادثة ، ولأن هذه المواد الثلاثة : نحو١ ، ونحو٢ ، ونحو٣ هي من الناحية العملية تمثل قواعد النحو التي ينبغي أن يعرفها الطالب ، وهي في الوقت نفسه تشمل جل القضايا اللغوية التي تعين الطالب على استخدام لغته استخداماً صحيحاً في المهارات اللغوية المتنوعة استماعاً وقراءة وكتابة ، أما مواد النحو الأخرى ، مثل : نحو٤ ، ونحو٥ ، وهو ما يسمى بالتطبيقات النحوية ، فإنها تتعلق بمصادر النحو الكبري ، والتعرف إليها ، وتحليل مضمونها ، ومنهج التأليف فيها ، والتعرف إلى شيوخ النحو وعلمائه الذين رسموا لمن بعدهم هذا العلم الجليل .

٣ - لا تتعرض هذه الدراسة لمتغير الجنس ، بل لمتغير الجامعة ، وهي ملتزمة بسؤال الدراسة .

الدراسات السابقة :

١ - أجرى الخطيب (١٩٨٣م) دراسة هدفت إلى قياس مستوى التحصيل في النحو عند طلبة المرحلة الابتدائية في الأردن ، واختار عشوائياً عينة من طلبة محافظة الزرقاء للعام الدراسي ٨٣/٨٢ ، وبلغ عددهما ١٠٠٠ طالب وطالبة ، حيث استخدم اختباراً موضوعياً ، توصل إلى أن متوسط أداء الطلبة كان ٣٥٪ علماء بأن لجنة المحكمين حددت المتوسط الحسابي بـ ٧٠٪ ، وهي نسبة مرضية ، لذا فإن نتائج هذه الدراسة تؤشر على أن هناك ضعفاً ظاهراً عند طلبة المرحلة الابتدائية في النحو .

٢ - أجرى حميدان (١٩٨٠م) دراسة في مدارس وكالة الغوث بمنطقة القدس ، تهدف إلى تحديد مستوى التحصيل في القواعد العربية لدى الطلبة في

نهاية المرحلة الابتدائية واستقصاء أثر كل من الجنس والتحصيل المدرسي العام في تحصيل القواعد، إذ اختار عينة الدراسة بالطريقة العشوائية الطبقية، وبلغ عددها ٢٦٥ طالباً وطالبة، واستخدم اختباراً تحصيلياً من إعداده، وبعد تطبيقه على عينة الدراسة كشفت النتائج عن وجود ضعف عام في أداء الطلبة على الاختبار، ويتوسط حسابي مقداره ٤٣٪، في حين توصل الباحث إلى وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين متوسطات التحصيل المدرسي، كما توصل إلى وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين متوسط علامات الطلبة تعزى للجنس، حيث دلت النتائج على تفوق الإناث على الذكور في التحصيل في القواعد.

- ٣ - قام النجار (١٩٨٤م) بإجراء دراسة بهدف تقويم أداء الطلبة في قواعد اللغة العربية في المرحلة الإعدادية والثانوية، والجامعية في الأردن، وقد تشكلت عينة الدراسة من (٢٥٨٠) طالباً وطالبة، تم اختيارهم من المدارس الإعدادية والثانوية في عمان والجامعات الأردنية، واستخدم الباحث اختباراً تحصيلياً توصل بعد تطبيقه على عينة الدراسة إلى وجود ضعف ملموس في القواعد لدى الطلبة عند مستوياتهم الدراسية الثلاثة، فقد بلغ أداء طلبة المرحلة الإعدادية ٤٨٪، من الأداء الكلي، وطلبة المرحلة الثانوية ٥٤٪، من الأداء الكلي، كما أظهرت نتائج الدراسة وجود تقارب في الأداء بين الذكور والإإناث في مستوى المرحلة الإعدادية، والثانوية، بينما ظهر فرق واضح بينهما في الأداء في المستوى الجامعي ولصالح الإناث.

- ٤ - أجرت (الفارسية ١٩٩٥) دراسة بسلطنة عمان بهدف قياس مستوى الأداء النحوي لدى طلاب المرحلتين: الإعدادية والثانوية، كشفت نتائج الاختبار بعد تطبيقه على عينة الدراسة المكونة من (٨٠٠) طالب وطالبة من المرحلتين

المذكورتين في سلطنة عمان ، للعام الدراسي ٩٤/٩٣ م، كشفت وجود ضعف عام في مستوى التحصيل لدى الطلبة في المرحلتين الإعدادية والثانوية في مادة النحو ، ووجود فروق ذات دلالة إحصائية بين أداء الذكور والإإناث لصالح الإناث.

٥ - أجرى عبد الحميد (١٩٨٠ م) دراسة في قطر ، بهدف تحديد مستوى الأداء النحوي ، وبعض المتغيرات المرتبطة به عند طلاب المرحلة الثانوية في قطر ، حيث تكونت عينة الدراسة من (٢٧٠) طالباً وطالبة ، وقد استخدم الباحث اختباراً تحصيليًّا من إعداده ، توصل بعد تطبيقه على عينة الدراسة ، بأن مستوى التحصيل في النحو متداًن بنسبة مئوية مقدارها ٥٣٪ ، وهذه النسبة دون النسبة المقبولة تربوياً ، وهي ٦٠٪ ، كما كشفت أن الإناث قد تفوقن على الذكور ، وأن مستوى أداء طلبة الفرع العلمي أعلى من مستوى أداء طلاب الفرع الأدبي.

٦ - أجرت إيداح (١٩٩٠ م) دراسة تهدف التعرف إلى مستوى التحصيل في النحو وكذلك معرفة أثر الجنس ، والتخصص فيه ، عند طلبة المرحلة الثانوية في الأردن ، واختارت الباحثة عينة عشوائية من طلبة مدينة إربد بلغ عددها ٤٣٠ طالب وطالبة للعام الدراسي ٨٩/٩٠ ، ولأغراض الدراسة قامت الباحثة بإعداد اختبار تحصيلي تم عرضه على لجنة محكمين متخصصين ، وبعد تطبيق الاختبار على عينة الدراسة توصلت الباحثة إلى أن المتوسط العام للعلامات يساوي ٥٩٪ ، من أصل العلامة الكلية للاختبار ، وهي نتيجة غير مناسبة وغير مرضية ، كما أظهرت نتائج الاختبار وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين أداء الطلبة للأول الثاني والثاني الثانوي ، ولصالح طلاب الثاني الثانوي ، ووجود فروق ذات دلالة إحصائية بين أداء الطلبة الذكور ، والإإناث لصالح الإناث ،

-٧- أجرى عليان (١٩٨٧م) دراسة تهدف إلى تحديد مستوى التحصيل في النحو عند طلبة اللغة العربية في معاهد المعلمين والمعلمات، تألفت عينة الدراسة من ٣٦٣ طالباً وطالبة، ويشكلون جميع أفراد عينة الدراسة، ، مستخدماً اختباراً تحصيلياً من إعداده، حيث يتوصل بعد تطبيقه على عينة الدراسة إلى أن مستوى أداء الطلبة على الاختبار كان ٥٦٪، من العلامة الكلبة ، بتذن ذي دلالة إحصائية عن مستوى الأداء المتوقع الذي حدد ب ٦٥٪ من قبل لجنة مختارة من معلمي اللغة العربية في المعاهد.

-٨- قامت مسلاك (١٩٨٩م) بدراسة تهدف إلى التعرف على مستوى التحصيل في النحو عند الطلبة المتوقع تخرجهم من جامعة النجاح في العام الدراسي ٨٦/٨٧، حيث بنت الباحثة اختباراً في النحو طبق على عينة عدد أفرادها ١١٠ طالب وطالبة في الجامعة، وأظهرت النتائج وجود ضعف في مستوى تحصيل الطلبة في مادة النحو، وعدم وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين الجنسين في مستوى التحصيل في هذه المادة .

-٩- أجرى الهروط (١٩٩٧) دراسة تهدف إلى التعرف على أسباب تدني تحصيل طلبة قسم اللغة العربية في مواد النحو في جامعة مؤتة من وجهة نظر الطلبة، تألفت عينة الدراسة من ١٣٢ طالباً وطالبة أنهوا مساقاً أو أكثر من مساقات النحو في قسم اللغة العربية في جامعة مؤتة، كانت علامة كل منهم في مساق أو أكثر من المساقات أقل من ٦٠٪ ، وقد استخدم الباحث استبانة خاصة للكشف عن الأسباب التي تؤدي إلى تدني التحصيل عند الطلبة في النحو ، وقد كشفت الدراسة أسباب تدني التحصيل ، وأظهرت النتائج أيضاً عدم وجود فروق ذات

دلالة إحصائية بين أفراد عينة الدراسة تعزى للجنس أو المستوى أو التفاعل بينها في أي مجال من مجالات الدراسة.

١٠ - قام عضيات (١٩٨٦م) بدراسة تناولت تحليل الأخطاء القواعدية الشائعة في التعبير الكتابي تكونت عينة الدراسة من ٢١٠ من طلبة الصفوف الثلاثة: السادس والثالث الأساسي والثالث الثانوي في لواء جرش للعام الدراسي ٨٤/٨٣، وهم مقسمون على الصفوف الثلاثة بالتساوي، وتم اختيار العينة عشوائياً. كلف أفراد العينة الكتابة في موضوع إنشائي تم اختياره، وهو بعنوان: الكتاب خير صديق، وقد أرفق الباحث بالموضوع مجموعة من الإرشادات والأسئلة التي تساعدهم على كتابة الموضوع، وكانت المدة المقررة للكتابة (٤٥) دقيقة . بعد ذلك قام الباحث بتحديد الأخطاء تم تصنيفها إلى أخطاء تركيبية ونحوية وصرفية ، وقد أشارت النتائج إلى وجود فروق ذات دلالة إحصائية بين متوسطات أخطاء طلبة الصف السادس الابتدائي ، ومتوسطات أخطاء طلبة كل من الصفين الثالث الإعدادي والثالث الثانوي فيما يتعلق بالأخطاء التركيبية والنحوية والصرفية ، حيث وقع طلبة الصف السادس الابتدائي في أخطاء أكثر مما وقع فيه طلبة كل من الصفين الثالث الإعدادي والثالث الثانوي ، وذلك فيما يتعلق بالأنواع الثلاثة من الأخطاء المذكورة .

١١ - قامت الطالبة أمانى كريشان (٢٠٠٢) بعمل دراسة ميدانية على طلبة أقسام اللغة العربية بالجامعات الأردنية الحكومية، حيث أجرت اختباراً على طلبة هذه الأقسام والذين يدرسون نحو ٤ ، وقد درسوا سابقاً نحو ٣، ٢، ١ وقد خرجت بتوصيات عده ، وهي رسالة ماجستير في جامعة مؤتة.

وهناك دراسات تناولت طرق تدريس قواعد اللغة العربية ، منها دراسة الباحث علي الشوملي والتي حملت عنوان : أثر تدريب معلمي اللغة العربية في تحصيل طلابهم لقواعد اللغة العربية والتي نشرت بمجلة كلية التربية في الكويت ٢٠٠٠م ، أشار الباحث فيها إلى طرق تدريس النحو العربي ، والتركيز على الطريقة الاستقرائية ، فقد اختارا عددا من المدرسين والمدرسات أدخلهم في دورة تدريبية لمدة ثلاثة أشهر على أساليب تدريس النحو العربي ، وقد خرج بنتائج إيجابية بعد أن أجرى اختبارا قبليا واختبارا آخر في نهاية الدراسة .

وقام عبد الكريم عزام (١٩٨٠م) بدراسة ميدانية تجريبية على أشهر طريقتين في تدريس النحو ، وهما : الطريقة القياسية والطريقة الاستقرائية ، لمعرفة أيهما أكثر نجاعة في توصيل قواعد النحو إلى أذهان الطلبة ، ومن ثم توظيفها في تعزيزهم ولغتهم عموما . وقد استخدم الباحث اختبارا في التحصيل ، يتألف من عشرين فقرة ، وطبقت على أربع مدارس ، تم اختيارها بطريقة عشوائية ، اشتتملت كل منها على مجموعة من طلبة الصف الثالث الإعدادي ، وقد قام الباحث بتقسيم طلبة كل مدرسة إلى شعبتين متكافئتين ، أ ، ب ، وبلغ عدد كل شعبة عشرين طالبا ، حيث تم تدريس الشعبة (أ) بالطريقة الاستقرائية ، والشعبة (ب) بالطريقة القياسية ، وكان يجري اختبارا تحصيليا على الشعبتين ، وقد أشارت النتائج إلى أنه لا توجد فروق ذات دلالة إحصائية بين متوسطات مجموعات القياس ومجموعات الاستقراء ، لدى ثلاث مدارس منها ، في حين وجدت فروق بين متوسطات مجموعة القياس ومجموعة الاستقراء في المدرسة الرابعة لصالح الطريقة الاستقرائية ، كما أشارت هذه الدراسة إلى أنه من الممكن أن تكون الطريقة القياسية أكثر نجاحا في تحقيق هدف التحصيل عند الطلبة الأكفاء (عزام ، ١٩٨٠ ، ص ٤٤).

ومن خلال استعراض الدراسات السابقة نرى أنها غطت موضوعات التحصيل في مادة النحو من التعليم العام وبعض كليات المجتمع في الأردن وبشكل بسيط.

لهذا فإن هذه الدراسة تتفق مع الدراسات السابقة في دراسة النحو، ومستوى التحصيل فيه، وتتفق أيضاً مع الدراسات السابقة في مستوى التحصيل في النحو وفق مستويات بلوم الثلاثة الأولى.

وتحتفل عنها لأنها من الدراسات التي تتناول مستوى تحصيل الطلبة في الجامعات الأردنية الحكومية والخاصة، وذلك لأن الدراسات السابقة جميعها تناولت مستوى تحصيل الطلبة في المرحلة الابتدائية والإعدادية والثانوية ، ومستوى تحصيلهم في المعاهد والكليات، لكنها لم تدرس مستوى تحصيل الطلبة في الجامعات الأردنية الحكومية والخاصة، إلى جانب أن هذه الدراسة تناولت المقارنة بين تحصيل الطلبة في النحو في خمس جامعات أهلية، للتعرف على مستوى التحصيل في كل جامعة .

مجتمع الدراسة :

يتألف مجتمع الدراسة من جميع طلبة قسم اللغة العربية في الجامعات الأردنية الخاصة الأهلية الذين أنهوا ثلاثة مساقات أو أكثر من مواد النحو العربي في السنة الثالثة أو الرابعة ، والمسجلين في الفصل الأول من العام الدراسي ٢٠٠٤/٢٠٠٥ م، حيث بلغ عدد أفراد مجتمع الدراسة ١٦٥ طالباً وطالبة، بعد أن تم شطب الاستمارات التي لم يجحب عليها الطلبة والتي خالفت شروط الاختبار. ويتمثل الجدول التالي توزيع أفراد المجتمع الدراسي حسب الجامعة الملتحقين بها في العام الجامعي المذكور أعلاه كما ورد من دوائر القبول والتسجيل.

جدول رقم (١) يبين عدد الطلبة في الجامعات الأهلية

| الرقم | الجامعة | عدد الشعب | عدد الطلبة |
|-------|-----------------|-----------|------------|
| -١ | فيلاطفيا | ١ | ١٧ |
| -٢ | الزيتونة | ١ | ١٥ |
| -٣ | إربد الأهلية | ١ | ٢٩ |
| -٤ | الزرقاء الأهلية | ٢ | ٤٣ |
| -٥ | جرش | ٢ | ٦١ |

عينة الدراسة :

تم اختيار عينة الدراسة من الطلاب والطالبات الذين أنهوا ثلاثة مساقات أو أكثر من مواد النحو في قسم اللغة العربية في الجامعات الأردنية الأهلية في السنوات الثالثة والرابعة ومن أنهوا دراسة نحو ٣، ٢، ١ ويدرسون نحو ٤ ، وقد بلغ عدد الطلبة الذين أجريت عليهم الدراسة ١٦٥ طالباً وطالبة ، موزعين على الجامعات الأهلية الخمسة (فيلاطفيا والزرقاء الأهلية ، وجرش ، والزيتونة ، وإربد الأهلية).

أداة البحث :

ولتحقيق هدف الدراسة تم إعداد اختبار تحصيلي أعد خصيصاً لقياس مستوى تحصيل طلبة أقسام اللغة العربية في الجامعات الأردنية الأهلية .

ويتألف الاختبار بصورة النهاية من قسمين :

الأول: صيغ على أساس الاختيار من متعدد وعدد الفقرات فيه (٢٥) فقرة ، تشمل كل فقرة على أربع إجابات ، ثلاث خاطئة وواحدة صحيحة ، وطلب من الطالب أن يضع إشارة (x) تحت رمز الإجابة الصحيحة في الجدول المخصص للإجابة (انظر ملحق رقم ١).

وقد تم تصنيف فقرات القسم الأول من الاختبار بحيث شمل الموضوعات التالية :

- ١ - ما يتعلق بالاسم المرفوع ، وشملت : اسم أوشك ، حذف الخبر ، البدل المرفوع ، المبتدأ الثاني ، تقديم الفاعل على المفعول به وجوبا ، خبر كان ، وشملت الأسئلة التالية : ٤ ، ٥ ، ٩ ، ١٤ ، ٢٣ ، ٣٤ ، . . .
- ٢ - ما يتعلق بالاسم النصوب ، وشملت : المفعول به ما عدا خلا ، خبر ليس ، صاحب الحال ، ووردت في الأرقام التالية : ١١ ، ١٢ ، ١٥ .
- ٣ - ما يتعلق بالاسم المجرور ، وشملت : البدل المجرور ، المضاف إليه ، الاسم الواقع بعد واو القسم. وشملت الأرقام التالية : ١٣ ، ٢١ ، ٢٢ .
- ٤ - ما يتعلق بالأفعال ، وشملت : الفعل كرب ، بناء الفعل المضارع وشملت الأرقام : ٣ ، ٦ ، ١٦
- ٥ - ما يتعلق بمعاني حروف الجر وتألف من الفقرات ذات الأرقام : (١٦، ١٧، ١٩، ٢٠) وعددها (٥).

وقد تناولت : لام التوكيد ، ما الكافية عن العمل ، حرف الاستقبال لن ، واو العطف ، على عندما تفيد السبيبية والتعليل .

- ٦ - ما يتعلق بالمصادر ، وتألف من الفقرات ذات الأرقام : (٢ ، ٨). وقد تناولت : معنى المصدر ، والمصدر المؤول .
- ٧ - ما يتعلق بالإعلال والإبدال ، وتألف من الفقرة ذات الرقم التالي : (١٨) .
- ٨ - ما يتعلق بالعدد ، ويتتألف من الفقرة ذات الرقم : (٢٥) .
- ٩ - ما يتعلق بالمنوع من الصرف ، وتألف من الفقرة ذات الرقم (١٠) .

١٠ - ما يتعلق بالأخطاء الشائعة ، وتألف من الفقرة ذات الرقم : (٧) . وقد شملت إضافة آل التعريف إلى غير .

أما القسم الثاني من الاختبار ، فقد تكون من نصين أدبيين ، النص الأول من النصوص الأدبية القدية ، من جمهرة رسائل العرب ج ١ ، وأما النص الثاني فهو من الأدب الحديث ، فقد أخذ من كتاب "جنة الشوك" للدكتور طه حسين . ويلي كل نص مجموعة من الأسئلة المقالية .

وقد تم تصنيف أسئلة القسم الثاني من الاختبار إلى الفئات التالية :

* تصنيف أسئلة النص الأول من الاختبار :

١ - أسئلة خاصة بمعاني الكلمات ، وتكون من السؤال الأول .

٢ - أسئلة خاصة بالاسم المرفوع ، وتألف من الأسئلة ذات الأرقام التالية : (٥، ٦، ٦، ٦، ٦). وقد تناولت : الفاعل ، خبر المبتدأ ، اسم كان .

٣ - الأسئلة الخاصة بالاسم المنصوب ، وتألف من الأسئلة ذات الأرقام : (٦ ب ، ٦ هاء). وقد تناول : الحال والمفعول به .

٤ - الأسئلة الخاصة بالاسم المجرور ، وتألف من الأسئلة ذات الأرقام التالية : (٥ أ ، ٥ ب). وقد تناولت : المضاف إليه ، والبدل .

٥ - الأسئلة الخاصة بالأفعال ، وتألف من الأسئلة ذات الأرقام التالية : (٤ ب). وقد تناولت : فعل الأمر .

٦ - الأسئلة الخاصة بالإعراب بالعلامات الفرعية ، وتألف من الأسئلة ذات الأرقام التالية :

(س ٣، ٦ ب ، ٦ ج ، ٦ هاء). وقد تناولت : الأسماء الستة ، والثنى .

٧- الأسئلة الخاصة بالمنوع من الصرف، وتتألف من الأسئلة ذات الرقم :

(٤). وقد تناولت : العلم المنوع من الصرف .

* أما تصنيف أسئلة النص الثاني من الاختبار :

١- الأسئلة الخاصة بمعاني الكلمات والجمل، وتتألف من الأسئلة ذات الأرقام التالية : (١ ، ٢) .

٢- الأسئلة الخاصة بمعاني الحروف، وتتألف من السؤال الذي يحمل الرقم (٣) . وقد تناول معنى الحرف : أي .

٣- الأسئلة الخاصة بالفعل المضارع، وتتألف من السؤال الرابع : وتناول أحوال الفعل المضارع : المضارع المنصوب والمجزوم والمرفوع .

ومن خلال الأسئلة السابقة، يتم تحقيق هدف الدراسة وهو : قياس مستوى تحصيل طلبة الجامعات الأردنية الأهلية في النحو العربي، وقد اقتصرت الأسئلة لقسمي الاختبار على مستويات بلوم الثلاثة (الحفظ، والفهم، والتطبيق) ، وذلك لأن الطلبة الذين سيتخرجون بعد نهاية المرحلة الجامعية الأولى يحتاجون لهذه المستويات في النحو في حياتهم من أجل التواصل مع الآخرين بطريقة صحيحة .

فكان نسبه أسئلة الحفظ لقسمي الاختبار ٢٠٪ ، من مجموع الأسئلة كاملة ١٠٪ للقسم الأول ، و ١٠٪ للقسم الثاني من الاختبار .

ونسبة أسئلة الفهم لقسمي الاختبار ٣٢٪ من مجموع الأسئلة كاملة ١٦٪ للقسم الأول و ١٦٪ للقسم الثاني من الاختبار .

ونسبة أسئلة التطبيق كانت تساوي ٤٨٪ من مجموع الأسئلة كاملة ، ٢٤٪ للقسم الأول ، و ٢٤٪ للقسم الثاني من الاختبار .

وفيما يلي الجدول رقم (٢) والجدول رقم (٣) يوضحان توزيع الأسئلة وفق مستويات بلوم الثلاثة الأولى (الحفظ ، الفهم ، التطبيق) .

الجدول رقم (٢)

توزيع الأسئلة وفق مستويات بلوم الثلاثة (الحفظ والفهم والتطبيق)

للقسم الأول من الاختبار

| المستوى | عدد الأسئلة | رقم السؤال | مجموع العلامات |
|---------|-------------|-------------------------------------|----------------|
| الحفظ | ٥ | ٣،٨،١٠،١٦،٢٥ | ١٠ |
| الفهم | ٨ | ٢٠،١٩،١،٢،٦،٩،١٥،١٧ | ١٦ |
| التطبيق | ١٢ | ٤،٥،٧،١١،١٢،١٣،١٤،١٨،٢١،٢٢ ٢٣،٢٤ | ٢٤ |
| المجموع | ٢٥ | | ٥٠ |

الجدول رقم (٣)

توزيع الأسئلة وفق مستويات بلوم الثلاثة (الحفظ ، الفهم ، التطبيق)

القسم الثاني من الاختبار (أسئلة النصوص)

| المستوى | عدد الأسئلة | النص الأول | النص الثاني | مجموع العلامات |
|---------|-------------|------------|-------------|----------------|
| | | رقم السؤال | رقم السؤال | مجموع العلامات |
| الحفظ | ٢ | ٤ | ٤ | ١٠ |
| الفهم | ٤ | ٢،١ | ٢،١ | ١٦ |
| التطبيق | ٤ | ٣،٥،٦ | ٣ | ٢٤ |
| المجموع | ١٠ | | | ٥٠ |

صدق الأداة :

وللحتحقق من صدق فقرات الاختبار وصلاحته من حيث الصياغة ، والوضوح ، ومناسبة كل سؤال للمستوى الذي وضع لقياسه ، قام الباحث بعرض

الاختبار على ستة من المحكمين المختصين في اللغة العربية، والمناهج وأساليب تدريس اللغة العربية.

وقد طلب من المحكمين أن ينتموا النظر في فقرات الاختبار ليبيان مناسبة الأسئلة للغرض الذي وضع لقياسه، ولإعطاء آرائهم في صياغة الفقرة أو السؤال، ودرجة وضوحها ، وهل الاختبار بالفعل يقيس مستوى تحصيل الطلبة المتوقع تخرجهم في النحو ؟

كما طلب من المحكمين إعطاء آرائهم بالإضافة أو الحذف أو التعديل في فقرات الاختبار، وبناء على آراء المحكمين وملاحظاتهم واقتراحاتهم تمت إعادة صياغة الفقرات التي أجمعوا عليها كذلك وتعديلها ، وقد رأوا أن تختصر فقرات القسم الأول من ٥٠ إلى ٢٥ فقرة ، وأن يقتصر الاختبار الثاني على نصين بدلا من ثلاثة نصوص ، على أن تكون فقرات الاختبار جميعها دالة ومحققة لأهداف الدراسة .

إجراءات الدراسة :

- ١ - حدد مجتمع الدراسة والتمثل بطلبة أقسام اللغة العربية والذين درسوا نحو ١ ، ٢ ، ٣ ، ويدرسون الآن نحو ٤ في أقسام اللغة العربية في الجامعات الأردنية الخاصة وذلك للعام الدراسي ٢٠٠٥ / ٢٠٠٦ م ، وقد زاد عددهم على ٢٨٥ طالبا وطالبة .

- ٢ - قامت جامعتا - جامعة العلوم والتكنولوجيا - بتوجيهه كتب للجامعات الأهلية : إربد والزرقاء وجرش وفيلاDFIها والزيتونة تطلب السماح للباحث في إجراء الدراسة على طلبة أقسام اللغة العربية في تلك الجامعات .

- ٣ التأكد من صدق أداة الدراسة وثباتها بعد عرضها على محكمين متخصصين باللغة العربية ، والباحث تربوي متخصص بهذا العلم .
- ٤ تطبيق الأداة على جميع أفراد عينة الدراسة من الباحث مباشرة ، وقد وزعت أكثر من ٢٤٠ استبانة تم اختيار ١٦٥ استبانة بعد إزالة الاستبيانات التي لم يجب عليها كاملة أو خالفت شروط الاختبار .
- ٥ تحليل البيانات ومناقشتها ، والخروج بوصيات حول مستوى تحصيل الطلبة في النحو .

متغيرات الدراسة :

اشتملت الدراسة على متغير واحد فقط ، وهو متغير الجامعة .

المعالجة الإحصائية :

- ١ استخدام المتوسط الحسابي والأنحراف المعياري والنسبة المئوية .
- ٢ استخدام تحليل التباين الأحادي (ANOVA) .
- ٣ إجراء اختبار شفيه (Scheffe) للمقارنات البعدية لفحص دلالة الفرق بين متوسطات المجموعات .

نتائج الدراسة :

هدفت الدراسة إلى التعرف على مستوى تحصيل طلبة أقسام اللغة العربية في الجامعات الأردنية الأهلية في مادة النحو العربي للطلبة المتوقع تخرجهم في الفصل الدراسي الأول للعام الجامعي ٢٠٠٥/٢٠٠٦ .

ولتحقيق ذلك فقد استخدم الباحث الاستبانة التي طبقت على جميع عينة الدراسة والبالغ عددهم ١٦٥ طالباً وطالبة ، وبعد تطبيق إجراءات الدراسة ، وتحليل البيانات الإحصائية تم الحصول على النتائج التالية :

النتائج المتعلقة بالسؤال الأول :

- ١ - ما مستوى تحصيل طلبة الجامعات الأردنية الخاصة في مادة النحو (٤) وفق مستويات بلوم الثلاثة (الحفظ ، الفهم التطبيق)؟ .
- ٢ - يشير الجدول (٤) إلى متوسطات أداء طلبة الجامعات الأردنية الأهلية على القسم الأول لاختبار التحصيل في النحو (٤) في الحفظ والفهم والتطبيق والنسبة المئوية لهذا المتوسط .

الجدول رقم (٤) قسم (أ)

المتوسطات الحسابية والانحرافات المعيارية والنسب المئوية للقسم الأول من الامتحان

| النسبة المئوية | الانحراف المعياري | المتوسط الحسابي | أعلى علامة | أقل علامة | عدد العينة | |
|----------------|-------------------|-----------------|------------|-----------|------------|-------------|
| % ٥٨٣ | ٢٤٤٧ | ٥٣٨ | ١٠ | . | ١٦٥ | الحفظ |
| % ٥٥٧٥ | ٣٩٨١ | ٨٢٩ | ١٦ | ٢ | ١٦٥ | الفهم |
| % ٤٥١٣ | ٤٦٦٠ | ١٠٨ | ٢٠ | . | ١٦٥ | التطبيق |
| % ٥١٦ | ٧١٠٩ | ٢٥٥٨ | ٤٤ | ٨ | ١٦٥ | القسم الأول |

الجدول (٤) قسم (ب)

المتوسطات الحسابية والانحرافات المعيارية والنسب المئوية للقسم الثاني من الامتحان

| النسبة المئوية | الانحراف المعياري | المتوسط الحسابي | أعلى علامة | أقل علامة | عدد العينة | |
|----------------|-------------------|-----------------|------------|-----------|------------|---------|
| % ٧٧٢٤ | ٣٠٤٥ | ٧٢٤ | ١٢ | . | ١٦٥ | الحفظ |
| % ٦٢٦٢ | ٣٦٢٧ | ١٠٠٢ | ١٦ | . | ١٦٥ | الفهم |
| % ٥٤٩٦ | ٦٧٢٨ | ١٣١٩ | ٢٤ | . | ١٦٥ | التطبيق |
| % ٦٠٩٠ | ١١٢٩٥ | ٣٠٤٥ | ٥٠ | . | ١٦٥ | المجموع |

الجدول رقم (٤) قسم (ج)

المتوسطات الحسابية والانحرافات المعيارية والنسب المئوية لعلامات الطلبة على الامتحان
بقسميه (الأول والثاني) .

| النسبة المئوية | الانحراف المعياري | المتوسط الحسابي | أعلى علامة | أقل علامة | عدد العينة | |
|----------------|-------------------|-----------------|------------|-----------|------------|--------------|
| % ٦٥ و ٣٥ | ٤ و ٦٣٤ | ١٣ و ٠٧ | ٢٠ | ٢ | ١٦٥ | الحفظ |
| % ٥٩ و ١٩ | ٥ و ٢٦٣ | ١٨ و ٩٤ | ٣٠ | ٦ | ١٦٥ | الفهم |
| % ٥٠ و ٠٥ | ٨ و ٧١٦ | ٢٤ و ٠٢ | ٤٤ | ٤ | ١٦٥ | التطبيق |
| % ٥٦ و ٠٢ | ١٥ و ٨٧٤ | ٥٦ و ٠٢ | ٨٩ | ١٦ | ١٦٥ | القسمين معاً |

وللإجابة عن السؤال الأول والمتعلق بقياس مستويات التحصيل لطلبة الجامعات الأردنية الأهلية في مساق نحو (٤) في مستويات بلوم الثلاثة (حفظ - فهم - تطبيق) ، فإن الجدول رقم (٤) يبين أن الطلبة قد استطاعوا الإجابة على أسئلة الاختبار بمستوى مقبول حيث كانت النسبة المئوية لإجاباتهم هي ٢٥٪ ، ولكن يبدو أن استجاباتهم كانت بشكل تنازلي ، فإن النتائج قد أشارت كما هو موضح في الجدول (٤)(ج) بأن أفضل الأداء كان في التطبيق (التطبيق (١)) ، كان المتوسط الحسابي ٨٢٪ و ١٠٪ ، وفي تطبيق (٢) كان المتوسط الحسابي ١٩٪ و ١٣٪ ، وفي القسمين معاً كان ٢٠٪ و ٢٤٪. ثم تبعه الفهم ، فقد كان المتوسط الحسابي في الفهم (١) ٩٢٪ و ٨٪ ، وفي الفهم (٢) ١٩٪ و ١٣٪ ، وللقسمين معاً كان ٩٤٪ و ١٨٪ ، ثم تبعه الحفظ ، فقد كان المتوسط الحسابي في الحفظ (١) ٨٣٪ و ٥٪ ، وفي الحفظ (٢) ٢٤٪ و ٧٪ ، وفي القسمين معاً (حفظ (١) و حفظ (٢)) هو ٠٧٪ و ١٣٪ ، وهي نتيجة منطقية ، لأن الحفظ أدنى مستويات بلوم ، ولا يحتاج الطالب إلا أن يتذكر المعلومات للإجابة على أسئلة الحفظ ، بينما يحتاج الفهم والتطبيق إلى قدرات عقلية أعلى من

مجرد الحفظ ، وكلما زاد المستوى العقلي وفق مستويات بلوم اخفيت علامات الطلبة .

وبإعادة النظر إلى جدول (٤) قسم (أ) نلاحظ أن ٥٠٪ تقريباً من الطلبة استطاعوا أن يجيئوا بنجاح على أسئلة هذا القسم ١٦٪ و ٥١٪ ، وكان المتوسط الحسابي لهم هو ٢٥٪ و ٥٨٪ ، كما يلاحظ أيضاً أن علامات الطلبة قد تدرجت من الأعلى إلى الأدنى وفق مستويات بلوم من الحفظ (٣٪ و ٥٪ و ٥٪ و ٧٪ و ٥٪ و ١٪) إلى التطبيق (٤٪ و ٤٪ و ١٪) .

ومن الملاحظ أن نسبة الطلبة الذين أجابوا على أسئلة التطبيق بنجاح أقل من ٥٠٪ ، مما يعني أنهم وجدوا صعوبة كبيرة في الإجابة على هذه الأسئلة ، كما يلاحظ أن علامات الطلبة قد توزعت ما بين الصفر - إلى عشرين ، بينما أجاب ٥٥٪ من الطلبة على أسئلة الفهم بنجاح ، مما يدلُّ أنه مختلف للتوقعات ، ولكن يمكن تفسير ذلك في ضوء محتوى الأسئلة ، وحيث يبدو أن المعلومات المطلوب الإجابة عنها كانت صعبة ، أو لم يدرسها عدد من الطلبة ، مما يستدعي النظر إليها مستقبلاً في محتوى الأسئلة في ضوء ما تعلمه الطلبة من المنهاج .

ولدراسة النتائج بعمق أكبر يرى الباحث النظر إلى الجزء الثاني من الاختبار ، لأنَّه يتضمن أسئلة مختلفة تعتمد على استنتاج الإجابة من نص يقرأه الطالب ، وبالنظر إلى الجدول (٤) قسم (ب) ، نلحظ أن نسبة الطلبة الذين أجابوا على أسئلة أعلى منها على القسم الأول ، حيث وصلت إلى ٦١٪ تقريباً ، ومتوسط حسابي هو ٣٠٪ و ٤٥٪ ، وتوزعت علاماتهم ما بين الصفر - ٢٤ ، كذلك فإن نسبة الطلبة الذين أجابوا على الحفظ كانت مرتفعة ، حيث بلغت ٧٢٪ و ٤٪ ، تلاها أسئلة الفهم ٩٦٪ و ٦٢٪ ، ثم التطبيق ٤٥٪ و ٦٣٪ .

ويلاحظ الباحث تفاوتاً كبيراً بين النسبة المئوية لـإجابات الطلبة على القسم الأول والثاني من الامتحان ، حيث كانت أعلى في القسم الثاني مع أن الأسئلة هنا استنتاجية ، ويعتقد عادة بأن هذه الأسئلة أصعب من أسئلة الاختيار من متعدد والذي تضمنها الجزء الأول من الامتحان .

ويمكن تفسير هذه النتيجة بأن الخيارات التي تضمنها القسم الأول متقاربة جداً مما يصعب على الطالب اختيار الإجابة الصحيحة. أما التدرج في نسبة النجاح من الأعلى إلى الأسفل وفق مستويات بلومن الثلاثة ، فهو أمر متوقع ، حيث تزداد صعوبة الأسئلة كلما صعدنا في سلم بلومن ، ومن هنا كان الفرق بين النسبة المئوية لـإجابات الطلبة على مستوى الحفظ وعلى مستوى التطبيق حوالي ١٧٪ ، ويمكن القول بأن على النتائج السابقة التي عرضت في الجداول السابقة (جدول ٤ (أ) ، جدول ٤ (ب)) أن أسئلة الاختيار من متعدد أصعب من أنماط الأسئلة الأخرى .

الجدول رقم (٥)

المتوسطات الحسابية والانحرافات المعيارية لطلبة الجامعات الأهلية في اختبار التحصيل وفق مستويات بلوم (القسم الأول).

| الانحراف المعياري | المتوسط الحسابي | عدد أفراد العينة | الجامعة | |
|-------------------|-----------------|------------------|-----------------|-------------|
| ٢٢٢٦ | ٨٠٠ | ١٧ | فيلاطفيا | المحظوظ |
| ٢٥٩٧ | ٦٨٠ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٢٣٣٤ | ٦٣٤ | ٢٩ | إربد الأهلية | |
| ٢٤٤٩ | ٤٠٠ | ٦١ | جرش | |
| ٢١٥٢ | ٦٨٨ | ٤٣ | الزرقاء الأهلية | |
| المجموع | | | | |
| ٢٧٤٤ | ٥٨٣ | ١٦٥ | | |
| ٢٠٥٨ | ١٠١٢ | ١٧ | فيلاطفيا | الفهم |
| ١٩٧١ | ٩٢٠ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٢٣١٠ | ٩٧٩ | ٢٩ | إربد الأهلية | |
| ٢٩٦٤ | ٧٣١ | ٦١ | جرش | |
| ٢٢٨٠ | ١٠٥٥ | ٤٣ | الزرقاء الأهلية | |
| المجموع | | | | |
| ٢١٨٩ | ٨٩٢ | ١٦٥ | | |
| ٢٨٢٢ | ١٢٧١ | ١٧ | فيلاطفيا | التطبيق |
| ٣٠٦٧ | ٢٨٥٣ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٤٠١٢ | ١١٧٩ | ٢٩ | إربد الأهلية | |
| ٤١٠٦ | ٨٨٥ | ٦١ | جرش | |
| ٣٧٦١ | ١١٦٣ | ٤٣ | الزرقاء الأهلية | |
| المجموع | | | | |
| ٤٠٦٦ | ١٠٨٢ | ١٦٥ | | |
| ٥٧٩٠ | ٣٠٨٢ | ١٧ | فيلاطفيا | القسم الأول |
| ٥٩٣٠ | ٢٨٥٣ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٧٥٨٧ | ٢٧٩٣ | ٢٩ | إربد الأهلية | |
| ٦٧٢٦ | ٢٠١٦ | ٦١ | جرش | |
| ٦٩٥٥ | ٢٨٥٦ | ٤٣ | الزرقاء الأهلية | |
| ٧٩٠١ | ٢٥٥٨ | ١٦٥ | المجموع | |

وأما السؤال الثاني للدراسة والمتعلق بدلالة الفروق في تحصيل الطلبة بمساق النحو(٤) والتي تعزى لمتغير الجامعة ، فقد كانت النتائج كما هو موضح في الجدول رقم (٦) والذي يظهر نتائج تحليل التباين :

الجدول رقم (٦)

تحليل التباين الأحادي على اختبار التحصيل حسب مستويات بلوم (القسم الأول)

| المصدر | مجموع المربعات | درجات الحرية | متوسط المربعات | قيمة - ف | مستوى الدلالة |
|-------------|----------------|--------------|----------------|-----------|---------------|
| الحفظ ١ | ٣٥٣ و ٨٧٨ | ٤ | ٨٨٤٧٠ | ١٦٠ و ٦٦٠ | ٠٠٠ |
| | ٨٨١ و ٣٧٠ | ١٦٠ | ٥٥٠٩ | ٨٧٩٩ | |
| | ١٢٣٥ و ٢٤٨ | ٤١٦ | | ٧٣٨٩ | |
| الفهم ١ | ٢٦٠ و ٦٣ | ٤ | ٦٥٠١٦ | ٦٥٠٤١ | ٠٠٠ |
| | ٤٠٧ و ٩١٢ | ١٦٠ | ٨٧٩٩ | ١٤٤٧٣ | |
| | ١٦٦٧ و ٩٧٦ | ١٦٤ | | ٦٨٤٣ | |
| التطبيق ١ | ٣٩٦ و ١٦٣ | ٤ | ٩٩٠٤١ | ١٦٠٣١ | ٠٠٠ |
| | ٢٢١٥ و ٧٤٠ | ١٦٠ | ٤٥٦٨١ | ٧٣٢ و ١٨ | |
| | ٢٧١١ و ٩٠٣ | ١٦٤ | | ٧٣٢ و ١٨ | |
| القسم الأول | ٢٩٢٩ و ٢٧٢ | ٤ | ٧٣٢ و ١٨ | ١٦٠٣١ | ٠٠٠ |
| | ٧٣٠٩ و ٠٣١ | ١٦٠ | | | |
| | ١٠٢٨٣ و ٣٠٣ | ١٦٤ | | | |

فقد أشارت النتائج إلى أن لاسم الجامعة أثراً ذا دلالة إحصائية على جميع أبعاد اختبار القسم الأول ، حيث كانت (ف) في الحفظ (١٦٠٦٠) وقيمة الفهم (١٦٠٣٩) وقيمة التطبيق (١٦٠٤٣) ، والنتائج الكلية للقسم الأول (١٦٠٣١).

ولمعرفة أي الجامعات كان لها أثر على هذه الأبعاد للاختبار ، فقد استخدم اختبار المقارنات البعدية (شيفييه) .

الجدول رقم (٧)

اختبار المقارنات البعدية بطريقة شيفيه (القسم الأول)

| الزرقاء | جرش | إربد | الزيتونة | فيلاطفيا | المتوسط | الفئات | |
|-------------|---------|---------|----------|----------|---------|----------|--|
| الحفظ ١ | - | - | - | - | ٨٠٠ | فيلاطفيا | |
| | - | - | - | ١٢٠ | ٦٨٠ | الزيتونة | |
| | - | - | ٤٦ | ٦٦١ | ٦٣٤ | إربد | |
| | - | ٢٣٤(*) | ٢٨٠(*) | ٤٠٠(*) | ٤٠٠ | جرش | |
| | -٢٨٨(*) | -٥٤ | -٠٨ | ١١٢ | ٦٨٨ | الزرقاء | |
| | - | - | - | - | ١٠١٢ | فيلاطفيا | |
| الفهم ١ | - | - | - | -٩٢ | ٩٢٠ | الزيتونة | |
| | - | - | -٥٩ | -٣٢ | ٩٧٩ | إربد | |
| | - | ٢٤٨(*) | ١٨٩ | ٢٨١(*) | ٧٣١ | جرش | |
| | -٢٧٤(*) | -٢٥ | -٨٥ | -٠٧ | ١٠٠٥ | الزرقاء | |
| | | | | | | | |
| الزرقاء | جرش | إربد | الزيتونة | فيلاطفيا | المتوسط | الجامعة | |
| التطبيق ١ | - | - | - | - | ١٢٧١ | فيلاطفيا | |
| | - | - | - | -١٧ | ١٢٥٣ | الزيتونة | |
| | - | - | -٧٤ | -٩١ | ١١٧٩ | إربد | |
| | - | -٢٧٨(*) | ٣٦٨(*) | ٣٨٥(*) | ٨٨٥ | جرش | |
| | -٢٧٨(*) | -١٧ | -٩١ | ١٠٨ | ١١٦٣ | الزرقاء | |
| | | | | | | الأهلية | |
| الزرقاء | جرش | إربد | الزيتونة | فيلاطفيا | المتوسط | الجامعة | |
| القسم الأول | - | - | - | - | ٣٠٨٢ | فيلاطفيا | |
| | - | - | - | ٢٢٩ | ٢٨٥٣ | الزيتونة | |
| | - | - | -٦٠ | ٢٨٩ | ٢٧٩٣ | إربد | |
| | - | ٧٧٧(*) | ٨٣٧(*) | ١٠٦٦(*) | ٢٠١٦ | جرش | |
| | -٨٣٩(*) | -٦٣ | -٠٢ | ٢٢٧ | ٢٨٥٦ | الزرقاء | |

فقد كانت النتائج الدالة إحصائيا هي جامعة جرش ، حيث كانت نتائجها ذات دلالة إحصائية مقارنة مع جامعة فيلادلفيا والزيتونة وإربد الأهلية في مجال الحفظ (١) .

وأشارت النتائج أيضا إلى أنه كان هناك فرق بين جامعة الزرقاء الأهلية بالمقارنة بجامعة جرش. أما في مجال الفهم (١) ، فقد أشارت نتائج الاختبار البعدى إلى أن هناك فرقاً ذا دلالة بين أداء طلبة جامعة جرش وأداء طلبة جامعة فيلادلفيا ، وجامعة جرش مقارنة مع جامعة إربد الأهلية ، واتضح الفرق أيضاً بين أداء طلبة جامعة الزرقاء وجامعة جرش في فهم (١) .

أما نتائج التطبيق (١) ، فقد كانت النتائج نفسها التي حصلت في الحفظ (١) ، كما وأشار اختبار المقارنات البعدية . وقد كان اتجاه النتائج نفسه مقارنة مع تطبيق (١) ، وحفظ (١) ، في نتائج الاختبارات الكلية في القسم الأول .

أما فيما يتعلق في أداء الطلبة على اختبار التحصيل للقسم الثاني وفق مستويات بلوم ، فقد بينت النتائج أن مستوى الحفظ في القسم الثاني قد كانت جامعة فيلادلفيا الأولى (٧٨) ثم جامعة الزيتونة (٦٧ و ٨) ثم الزرقاء الأهلية (٤٧ و ٨) ثم إربد الأهلية (٥٢ و ٧) ثم جامعة جرش (٤٨ و ٥) في أقل مستويات الأداء في الحفظ .

الجدول رقم (٨)

المتوسطات الحسابية والانحرافات المعيارية لطلبة الجامعات في اختبار التحصيل وفق بلوم

(القسم الثاني)

| الانحراف المعياري | المتوسط الحسابي | عدد أفراد العينة | الجامعة | |
|-------------------|-----------------|------------------|-----------------|--------------|
| ٢.١١٤ | ٨.٧١ | ١٧ | فيلاطفيا | الحفظ ٢ |
| ٢.٤٧٣ | ٧.٥٢ | ٢٩ | اريد الأهلية | |
| ٢.٠٩٣ | ٨.٦٧ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٣.٥٤٨ | ٥.٤٨ | ٦١ | جرش | |
| ١.٨٦٩ | ٨.٤٧ | ٤٣ | الزرقاء الأهلية | |
| ٣.٠٥٤ | ٧.٢٤ | ١٦٥ | المجموع | |
| ٣.٦٥٧ | ١٢.٠٠ | ١٧ | فيلاطفيا | الفهم ٢ |
| ٣.٢٠٣ | ١٠.٦٠ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٢.٦٦٣ | ١٠.٣٤ | ٢٩ | اريد الأهلية | |
| ٤.٠٢٢ | ٨.١٦ | ٦١ | جرش | |
| ٢.٤٨١ | ١١.٤٤ | ٤٣ | الزرقاء الأهلية | |
| ٣.٦٢٧ | ١٠.٠٢ | ١٦٥ | المجموع | |
| ٤.٧٤٣ | ١٨.٦٥ | ١٧ | فيلاطفيا | التطبيق ٢ |
| ٤.٢٧٦ | ١٨.٠٠ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٥.٢٠٠ | ١٦.٥٠ | ٢٩ | اريد الأهلية | |
| ٤.٩١٢ | ٧.٢٠ | ٦١ | جرش | |
| ٤.٨٣١ | ١٥.٦٠ | ٤٣ | الزرقاء الأهلية | |
| ٦.٧٢٨ | ١٣.١٩ | ١٦٥ | المجموع | |
| ٨.٨٣٨ | ٣٩.٣٥ | ١٧ | فيلاطفيا | القسم الثاني |
| ٧.٥٢٦ | ٣٧.٢٧ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٨.٤٧٥ | ٣٤.٤١ | ٢٩ | اريد الأهلية | |
| ٩.٦٢٨ | ٢٠.٨٤ | ٦١ | جرش | |
| ٧.٠١٥ | ٣٥.٥١ | ٤٣ | الزرقاء الأهلية | |
| ١١.٢٩٥ | ٣٠.٤٥ | ١٦٥ | المجموع | |

يلاحظ من الجدول السابق أن المتوسط الحسابي لإجابات طلبة الجامعات الخمس قد تدرج صعوداً من الحفظ (١٣٠٪)، إلى الفهم (٩٤٪)، إلى التطبيق (٢٤٪)، أي أن قدراتهم العقلية ترتفع كلما ارتفع المستوى العقلي للأسئلة.

كما يبدو من الجدول أن طلبة جامعة فيلادلفيا كانوا الأفضل من بين الجامعات الخمس على جميع المستويات - موضع الدراسة - بينما كانت جامعة جرش الأسوأ في إجاباتهم على أسئلة الامتحان، بينما وزعت نتائج طلبة الجامعات الثلاثة الأخرى بين المتosteطات الحسابية بين طلبة جامعة فيلادلفيا وطلبة جامعة جرش.

جدول رقم (٩)

المتوسطات الحسابية والانحرافات المعيارية لطلبة الجامعات في اختبار التحصيل

وفق مستويات بلوم (القسمان الأول والثاني)

| الانحراف المعياري | المتوسط الحسابي | عدد أفراد العينة | الجامعة | |
|-------------------|-----------------|------------------|----------|---------|
| ٢٩١٠ | ١٦٧١ | ١٧ | فيلاطفيا | الحفظ |
| ٣٨١٥ | ١٥٤٧ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٢٨٥٣ | ١٥٣٥ | ٤٣ | الزرقاء | |
| ٣١٧٠ | ١٣٨٦ | ٢٩ | إربد | |
| ٥٠٨ | ٩٤٨ | ٦١ | جرش | |
| ٤٦٣٤ | | ١٦٥ | المجموع | |
| ٣٧٢٣ | ٢٢١٢ | ١٧ | فيلاطفيا | الفهم |
| ٤١٦٥ | ٢١٤٩ | ٤٣ | الزرقاء | |
| ٤٧١١ | ٢٠١٤ | ٢٩ | إربد | |
| ٤٠٣٩ | ١٩٨٠ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٥٠١٢ | ١٥٤٨ | ٦١ | جرش | |
| ٥٢٦٣ | | ١٦٥ | المجموع | |
| ٤٢٤٢ | ٣١٣٥ | ١٧ | فيلاطفيا | التطبيق |
| ٥٦٠٤ | ٣٠٥٣ | ١٥ | الزيتونة | |
| ٦٦١٩ | ٢٨٣٤ | ٢٩ | إربد | |
| ٥٩٩٥ | ٢٧٢٣ | ٤٣ | الزرقاء | |
| ٦٥٥١ | ١٦٥٥ | ٦١ | جرش | |

| المجموع | القسمان معاً | النحو | النحو | النحو |
|---------|--------------|-------|-------|-------|
| ١٦٥ | | ٢٤٠٢ | ٨٧١٦ | ٨٧١٦ |
| ١٧ | فيلاطفيا | ٧٠١٨ | ٨٣٦٨ | ٩٩٣٠ |
| ١٥ | الزيتونة | ٦٥٨٠ | ٨٨٩٢ | ١١٧٥٤ |
| ٤٣ | الزرقاء | ٦٤٠٧ | ١٢٣٠٧ | ١٢٣٠٧ |
| ٢٩ | إربد | ٦٢٣٤ | | |
| ٦١ | جرش | ٤١٠٠ | | |
| ١٦٥ | المجموع | ٥٦٠٢ | ١٥٨٧٤ | |

وبالنظر إلى الجدول السابق نجد أن هناك فروقاً بين متوسطات علامات أداء طلبة الجامعات الأردنية الخاصة ، فقد أظهرت النتائج أن مستوى تحصيل الطلبة على قسمي الاختبار لمستويات بلوم الثلاثة جاءت على النحو التالي : جامعة فيلاطفيا (١٨ و ٧٠) ، جامعة الزيتونة (٦٥ و ٨١) ، جامعة الزرقاء الأهلية (٦٤ و ٧١) ، جامعة إربد (٣٤ و ٦٢) ، وجامعة جرش (٤٠ و ٤١).

ومن خلال مقارنة المتوسطات السابقة، نجد أن مستوى تحصيل الطلبة في جامعة فيلاطفيا أعلى من مستوى تحصيل بقية الجامعات ، حيث بلغ مجموع متوسطها الحسابي في الحفظ والتطبيق ٧١ و ١٨ ، وبذلك تأخذ جامعة فيلاطفيا أعلى مستوى تحصيل في القسمين الأول والثاني من الاختبار. أما بالنسبة لمستوى تحصيل طلبة جامعة جرش في القسمين الأول والثاني من الاختبار، فكان الأقل ، مقارنة بمستوى تحصيل طلبة بقية الجامعات، حيث يبلغ مجموع متوسطها الحسابي في الحفظ والفهم والتطبيق معاً (٤١ و ٤٠).

وبذلك تكون النتيجة هي : أن جامعة فيلادلفيا قد حصلت على أعلى مستوى تحصيل بين الجامعات الأردنية الخاصة ، وأن جامعة جرش حصلت على أضعف مستوى تحصيل .

ترتيب الجامعات حسب أعلى متوسط حسابي في الحفظ :

- ١ جامعة فيلادلفيا ، حيث بلغ مجموع متوسطها الحسابي ١٧ و ١٦
- ٢ جامعة الزيتونة ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٤٧ و ٥١
- ٣ جامعة الزرقاء الأهلية ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٣٥ و ١٥
- ٤ جامعة إربد الأهلية ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٨٦ و ١٣
- ٥ جامعة جرش ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٤٨ و ٩

ترتيب الجامعات حسب أعلى متوسط حسابي في الفهم :

- ١ جامعة فيلادلفيا ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ١٢ و ٢٢
- ٢ جامعة الزرقاء الأهلية ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٩٤ و ٢١
- ٣ جامعة إربد الأهلية ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ١٤ و ٢٠
- ٤ جامعة الزيتونة ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٨٠ و ١٩
- ٥ جامعة جرش ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٤٨ و ١٥

ترتيب الجامعات حسب أعلى متوسط حسابي في التطبيق :

- ١ جامعة فيلادلفيا ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٣٥ و ٣١
- ٢ جامعة الزيتونة ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٥٣ و ٣٠
- ٣ جامعة إربد الأهلية ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٣٤ و ٢٨
- ٤ جامعة الزرقاء الأهلية ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٢٣ و ٢٧
- ٥ جامعة جرش ، وبلغ مجموع متوسطها الحسابي ٥٠ و ١٦

ومن خلال المقارنة السابقة يتضح أن جامعة فيلادلفيا سجلت أعلى مستوى تحصيل في الحفظ والفهم والتطبيق ، وبالمقابل سجلت جامعة جرش أقل مستوى تحصيل في المستويات الثلاثة في الاختبارين الأول والثاني.

وللتتأكد من أن هذه الفروق بين تحصيل الطلبة وفق متغير الجامعة هي فروق ذات دلالة إحصائية ، قام الباحث باستخدام تحليل التباين الأحادي على اختبار التحصيل حسب مستويات بلوم الثلاثة ، ويعرض الجدول (١٠) نتائج الطلبة على القسمين الأول والثاني .

جدول رقم (١٠)

**تحليل التباين الأحادي على اختبار التحلصيل حسب مستويات بلوم
(القسمين الأول والثاني)**

| مستوى الدلالة | قيمة ف | متوسط المربعات | درجات الحرية | مجموع المربعات | المصدر | |
|------------------|--------|------------------------|-----------------|----------------------------------|--|--------------|
| _*** | ٢٤٥٠٧٩ | ٢٣٥١٤٤ ١٣٥٦٣٦ | ٤ ١٦٠ ١٦٤ | ٢٤٠٥٧٥ ٢١٨١٦٩٢ ٣٥٢٢٢٦٧ | بين المجموعات داخل المجموعات الكلي | الحفظ |
| _*** | ١٤٩٤٥ | ٣٠٨٩٥٦ ٢٠٥٦٧٢ | ٤ ١٦٠ ١٦٤ | ١٢٣٥٨٢٤ ٣٣٠٧٥٧٠ ٤٥٤٣٩٤ | بين المجموعات داخل المجموعات الكلي | الفهم |
| _*** | ٤٢٤٤١٨ | ١٦٠٣٠٦ ٣ ٣٧٥٧٩٢ | ٤ ١٦٠ ١٦٤ | ٦٤١٢٢٥١ ٦٠٤٦٦٩٤ ١٢٤٥٨٩٤٥ | بين المجموعات داخل المجموعات الكلي | التطبيق |
| _*** | ٤٨٠٣٤ | ٥٦٣٧٤٤٢ ٣ ١١٧٣٦٤ | ٤ ١٦٠ ١٦٤ | ٢٢٥٤٩٦٩٠ ١٨٧٧٨٢١٣ ٤١٣٢٧٩٠٣ | بين المجموعات داخل المجموعات الكلي | القسمان معًا |

ويظهر من هذا الجدول أن هناك فروقا ذات دلالة إحصائية بين الجامعات الخمسة وفقا لمستويات بلوم الثلاثة - موضع الدراسة - حيث كانت قيمة (ف) على مستوى الحفظ هي ٧٥٪ و ٢٤٪، وعلى مستوى الفهم ٩٤٪ و ١٤٪، وعلى مستوى التطبيق ٤٢٪ و ٤١٪، وجميعها أعلى من مستوى ٥٠٪، وهي جميعها

لصالح جامعة فيلادلفيا ، وللننظر بعمق إلى هذه الفروق ذات الدلالة الإحصائية ،
رأى الباحث استخدام طريقة شيفية لاختبار المقارنات البعدية .

جدول رقم (11)

اختبار المقارنات البعدية بطريقة شيفيه (القسمين الأول والثاني)

| الزرقاء الأهلية | جرش | إربد الأهلية | الزيتونة | فيلادلفيا | المتوسط | الفنان | |
|-----------------|----------|--------------|----------|-----------|---------|-----------------|--------------|
| - - - - - | - | - | - | - | ١٦٧١ | فيلادلفيا | الحفظ |
| | - | - | - | ١٢٤ | ١٥٤٧ | الزيتونة | |
| | - | - | ١٦٠ | ٢٨٤ | ١٣٨٦ | إربد | |
| | - | ٤٣٩(ُ) | ٥٩٩(ُ) | ٧٢٢(ُ) | ٩٤٨ | جرش | |
| | -٥٨٧(ُ) | -١٤٩ | -١٢ | ١٣٦ | ١٥٣٥ | الزرقاء | |
| - - - - - | - | - | - | - | ٢٢١٢ | فيلادلفيا | الفهم |
| | - | - | - | ٢٣٢ | ١٩٨٠ | الزيتونة | |
| | - | - | -٣٤ | ١٩٨ | ٢٠١٤ | إربد | |
| | - | ٤٦٦(ُ) | ٤٣٢(ُ) | ٦٦٤ | ١٥٤٨ | جرش | |
| | -٦١٠١(ُ) | -١٣٥ | -١٦٩ | -٦٣ | ٢١٤٩ | الزرقاء | |
| - - - - - | - | - | - | - | ٢١٣٥ | فيلادلفيا | التطبيق |
| | - | - | - | -٨٢ | ٢٠٥٣ | الزيتونة | |
| | - | - | ٢١٩ | ٢٠١ | ٢٨٤ | إربد | |
| | - | ١٢٣٠(ُ) | ١٤٤٨(ُ) | ١٥٣٠(ُ) | ١٦٥٥ | جرش | |
| | -١١١٨(ُ) | ١١١ | ٢٣٠ | ٤١٢ | ٢٧٢٣ | الزرقاء | |
| - - - - - | - | - | - | - | ٧٠١٨ | فيلادلفيا | القسمان معاً |
| | - | - | - | ٤٣٨ | ٦٥٨٠ | الزيتونة | |
| | - | - | ٢٤٦ | ٧٨٣ | ٦٢٣٤ | إربد | |
| | - | ٢١٣٤(ُ) | ٢٤٨٠(ُ) | ٢٩١٨(ُ) | ٤١٠٠ | جرش | |
| | -٢٢٠٧(ُ) | -١٧٢ | ١٧٣ | ٦١١ | ٦٤٠٧ | الزرقاء الأهلية | |

يلاحظ من قراءة هذا الجدول أن هناك فروقا ذات دلالة إحصائية على مستوى الحفظ بين نتائج الطلبة على الاختبار في جامعات : فيلادلفيا والزيتونة والزرقاء الأهلية وإربد الأهلية من جهة ونتائج طلبة جرش من جهة أخرى ، وتتكرر النتيجة نفسها على المستويين الآخرين – الفهم والتطبيق -. ويلاحظ من هذا الجدول أن المتوسطات الحسابية لنتائج الطلبة للجامعات الأربع التي وجدت فروقا ذات دلالة إحصائية بين تحصيل طلبتها وتحصيل طلبة جامعة أنها متقاربة فيه ، تفاوت بين ١٣٪ لإربد الأهلية و ١٦٪ لفيلادلفيا على مستوى الحفظ ، وكذلك ١٩٪ للزيتونة و ٢٢٪ لطلبة جامعة فيلادلفيا على مستوى الفهم.

وعلى مستوى التطبيق ، تراوح المتوسط الحسابي لإجابات الطلبة بين ٣٤٪ و ٢٨٪ لطلبة إربد الأهلية ، و ٣٥٪ و ٣١٪ لطلبة جامعة فيلادلفيا ، مما يعني أن مستوى تحصيل الطلبة متقارب جدا في هذه الجامعات ، وكذلك طرائق التدريس وطرائق التقويم في هذه الجامعات . بينما كان المتوسطات الحسابية لإجابات طلبة جامعة جرش على المستويات الثلاثة تتراوح بين ٤٨٪ و ٩٪ على مستوى الحفظ ، و ٤٨٪ و ١٥٪ على مستوى الفهم ، و ١٦٪ و ٥٪ على مستوى التطبيق ، وهي جميعها متوسطات متدنية لا تصل إلى المتوسطات التي حصل عليها الطلبة في الجامعات الأخرى.

ويمكن تفسير ذلك بضعف مستوى الطلبة بجامعة جرش ، وضعف أساليب التدريس والتقويم المستخدمة .

مناقشة النتائج :

حاولت الدراسة تحديد مستوى التحصيل في النحو لدى الطلبة الذين يخرجون من الجامعات الأردنية الأهلية، بعد إنهاء دراستهم الجامعية الأولى في العام الجامعي ٢٠٠٥ / ٢٠٠٦م، وقد أنهوا جميعهم دراسة متطلبات النحو (١ و ٣). وكانت النتائج المحصلة كالتالي:

السؤال الأول :

١ - ما مستوى تحصيل طلبة الجامعات الأردنية الأهلية في مادة النحو (٤) وفق مستويات بلوم الثلاثة (الحفظ والفهم والتطبيق)؟.

وقد أظهرت نتائج السؤال الأول أن النسبة المئوية لعلامات الطلبة الذين تقدموا للامتحان الكلي تساوي (٥٦٠٪) وهذه النسبة بلا شك نسبة ضعيفة وغير مقبولة لطلبة قد تخصصوا لدراسة اللغة العربية وتدرисها بعد تخرجهم، وبذلك نجد أن مستوى التحصيل ليس في المستوى المطلوب.

وتشير المتوسطات الحسابية لأداء الطلبة في مستويات الاختبار الثلاثة إلى أن هناك فروقاً بسيطة بين النسب المئوية لتلك المستويات الثلاثة، فقد بلغت النسبة المئوية لمتوسطات علامات الطلبة في أسئلة الحفظ (٦٥٣٪)، والفهم (٦٩١٪) والتطبيق (٥٠٥٪). وقد أشارت النتائج إلى أن هناك ضعفاً في التحصيل في النحو لدى الطلبة المتوقع تخرجهم في نهاية العام الجامعي ٢٠٠٥ / ٢٠٠٦م من الجامعات الأردنية الأهلية في مستوى التطبيق ، في حين كانت نتائج الطلبة في مستوى (الذكر والفهم) متوسطة .

وهذا يدل على أن الطلبة يجدون سهولة في التذكر والاستيعاب وصعوبة في التطبيق ، وهذه ظاهرة خطيرة لابد من إثارة الاهتمام حولها ، وضرورة التركيز

على هدف تربوي مهم ، وهو التطبيق ، إذ ما قيمة التذكر والفهم إذا لم يترجم إلى سلوك عملي في التعليم ، يرتبط بوقف الحياة لحماية اللغة العربية من الضعف والاندثار .

وتتفق هذه النتيجة في مداها الواسع مع ما أشارت إليه دراسات سابقة في اللغة العربية ، مثل دراسة كل من (عليان ١٩٧٨م) ، (ونصر ١٩٨١م) ، (والخطيب ١٩٨٢م) ، (مسلاك ١٩٨٩م) و(البروط ١٩٩٧م) في وجود ضعف لدى الطلبة في التحصيل في النحو في مستويات بلوم الثلاثة .

وعملت هذه الدراسة على مقارنة تحصيل الطلبة في النحو في مستويات بلوم الثلاثة (الحفظ ، والفهم ، والتطبيق) ، وخلصت إلى أن مستوى تحصيل الطلبة في أسئلة التطبيق أقل من مستوى التحصيل في الفهم والحفظ .

والتفسير لهذه الظاهرة هو عدم توظيف الطلبة للمهارات النحوية التي تعلمنها سابقاً في قراءاتهم وكتاباتهم وأحاديثهم في مواقف الحياة المختلفة ، وإلى انخفاض اتجاهات الطلبة نحو اللغة العربية عامة والقواعد خاصة ، وإلى ازدواجية اللغة العربية عند الطلبة بين الفصحى والعامية ، وإلى مزاحمة اللغات الأجنبية للغة العربية وخاصة في الدراسات الجامعية .

وبعد تصحيح السؤال الأول رأى الباحث أن نسبة الإجابة عن فئة الفقرات الخاصة بالأسماء المرفوعة والمنصوبة وال مجرورة أعلى من نسبة الإجابة عن فئة الفقرات الخاصة بالأخطاء الشائعة ، والمنوعة من الصرف والإعلال والإبدال .

والسبب في ذلك هو تركيز المناهج المدرسية والجامعية على المرفوعات والمنصوبات وال مجرورات ، وبالمقابل نلاحظ أن هناك تجاهلاً لموضوعات الأخطاء الشائعة والمنوعة من الصرف والإبدال والإعلال ، وكون الموضوعات الأخيرة

مهمة للطالب بعد تخرجه ولأنها مرتبطة بالحياة ارتباطاً مباشراً، وجد الباحث أنه لابد من السؤال حولها من أجل التعرف على مستوى تحصيل الطلبة بتلك الموضوعات، ووضع الحلول المقترنات لها.

السؤال الثاني :

٢ - هل توجد فروق ذات دلالة إحصائية بمستوى (٥٠٪ و ٥٠٪) في تحصيل الطلبة في مساق النحو (٤) تعزى لمتغير الجامعة؟

أظهرت المتوسطات الحسابية وتحليل التباين الأحادي واختبار شفيه أن هناك فروقاً ذات دلالة إحصائية عند مستوى (٥٠٪ و ٥٠٪) بين أداء طلبة الجامعات على الاختبار، وكان المتوسط الحسابي لأداء طلبة جامعة فيلادلفيا على قسمي الاختبار يساوي (١٨٠ و ٧٠) وهو أعلى متوسط حسابي سجلته الجامعات الخمس التي أجريت عليهم الدراسة، يليها متوسطات علامات طلبة جامعة الزيتونة ويساوي (٦٥٠ و ٨٠) ، يليها طلبة جامعة الزرقاء الأهلية، فقد كان المتوسط الحسابي (٦٤٠ و ٧٠)، أما طلبة جامعة إربد الأهلية فكان مجموع متوسطها الحسابي (٣٤٠ و ٦٢)، في حين كان المتوسط الحسابي لطلبة جامعة جرش يساوي (٤٠٠ و ٤١) وهو أدنى متوسط حسابي سجلته الجامعات الأردنية الحكومية .

وتشير النتائج إلى أن أعلى متوسط حسابي سجلته الجامعات الخمس التي أجريت عليهم الدراسة كان من نصيب جامعة فيلادلفيا. والسبب في ذلك يرجع إلى الاهتمام الكبير بتطوير وتوفير كل المستلزمات الأساسية للطالب الجامعي، توفير مكتبة كبيرة توفر فيها جميع المصادر والمراجع، وتوفير الأجهزة التعليمية والفنية المتطورة.

وبسبب ظاهرة الضعف أن معظم الطلبة في هذه الجامعات يتم اختيارهم من أصحاب المعدلات المنخفضة، بينما الطلبة أصحاب المعدلات المرتفعة يقبلون في الجامعات الأخرى وخاصة الحكومية.

* * *

الوصيّات :

من خلال الدراسة السابقة، يوصي الباحث بما يلي :

- ١- العمل على توحيد مناهج وخطط الجامعات الحكومية والأهلية في الأردن والخاصة بتدريس النحو العربي، كون موضوعات النحو متشابهة، ومتصلة بعضها البعض .
- ٢- العمل على ربط شرح النصوص والنحو بالحياة العامة .
- ٣- توفير المصادر والمراجع الخاصة بالنحو العربي في مكتبات الجامعات، للتسهيل على الطلبة قراءتها والتعلم منها .
- ٤- تبادل الخبرات بين الجامعات حتى تفي كل جامعة من أساليب الأخرى .
- ٥- عقد الندوات والمحاضرات التي توضح أساليب التدريس والعمل على تطويرها .
- ٦- نظراً لدور المعلم في الضعف الذي يعانيه الطلبة في النحو، فإن هذا الضعف يتطلب عناية أكبر بمحضجي الجامعات في اللغة العربية، وخاصة كلية الآداب التي تعدّ مصدراً لتخرّيج مدرسي اللغة العربية، حيث يجب على كل معلم - ومهما كان تخصصه - أن يستخدم اللغة العربية الفصيحة في تدريسه ومناقشته .
- ٧- الاعتماد على البحث وتکلیف الطلبة ببحوث قصيرة أثناء فترة الدراسة .
- ٨- العمل على ربط الأمثلة النحوية بالواقع الاجتماعي ، وهذا يتطلب إجراء دراسات ميدانية حول الأخطاء الشائعة في الاستعمال، وبخاصة ما يتعلق منها بالتركيب اللغوي، وإجراء دراسات حول بعض الكتب المقررة ومراجعة الأمثلة ، وفي هذا المجال أيضاً يجب الاهتمام بأساليب

التدريس وتوفير الفرصة الكافية للطالب أن يتعلم وحده، وأن يتعلم كيف يتعلم.

٩- العمل على الابتعاد عن أساليب التلقين التي هي السبب في شكوى الطلبة المستمر من النحو، وفي الضعف الملحوظ في مستوى التحصيل كما بيته هذه الدراسة .

١٠- رفع معدلات القبول للغة العربية في الجامعات، حتى يدرس الطلبة المتفوقة والنخبة منهم اللغة العربية .

١١- العمل على إخضاع المدرسين الجدد في الجامعات الأردنية الرسمية والأهلية لبرامج تدريبية تزودهم بالمهارات الأساسية في طرق التدريس.

١٢- العمل على إجراء دراسات أخرى للتعرف على أسباب الضعف في تحصيل الطلبة في النحو في الجامعات الأردنية الحكومية والخاصة، لوضع طرق علاجية جديدة .

١٣- أن يقوم باحثون آخرون بدراسات مشابهة لهذه الدراسة على عينات أخرى للتعرف على مستوى تحصيل الطلبة في النحو، بنسب ثابتة لكل الجامعات .

* * *

فهرس المصادر والمراجع :

- ١- إيداح، فوزيه (١٩٩٠م)، مستوى الأداء النحوي عند طلبة المرحلة الثانوية في الأردن رسالة ماجستير غير منشورة، الجامعة الأردنية.
- ٢- إبراهيم، عبد العليم (١٩٦٩م)، النحو الوظيفي، القاهرة، دار المعارف ، بمصر.
- ٣- إبراهيم، عبد العليم (١٩٧٢م)، الموجه الفني لمدرسي اللغة العربية، ط٦ ، القاهرة دار المعارف بمصر .
- ٤- استيتية، سمير (١٩٧٦م)، التعرف على الأخطاء الشائعة في قواعد اللغة العربية لدى الطلبة في نهاية المرحلة الثانوية، رسالة ماجستير، غير منشورة، الجامعة الأردنية .
- ٥- جامعة الدول العربية - الأمانة العامة، الإدارية الثقافية، (قسم التربية) (١٩٦٦)- حلقات توحيد أسس المناهج الدراسية في البلاد العربية ، القاهرة .
- ٦- الجمبلاطي ، علي ، ورفيقه(١٩٧٥م)، الأصول الحديثة لتدريس اللغة العربية والتربية الدينية ، ط٢ ، القاهرة : دار النهضة ، مصر.
- ٧- حميدان، علي صالح (١٩٨٠م)، مستوى التحصيل في القواعد العربية لدى الطلبة في نهاية المرحلة الابتدائية في مدارس وكالة الفوث بمنطقة القدس ، رسالة ماجستير غير منشورة ، الجامعة الأردنية .
- ٨- خاطر، محمود رشدي ورفاقه(١٩٨١م)، طرق تدريس اللغة العربية والتربية الدينية في ضوء الاتجاهات التربوية الحديثة، ط٢ ، دار المعرفة ، القاهرة .
- ٩- ابن خالوية، عبد الله الحسين (١٩٨٥م)، إعراب ثلاثين سورة من القرآن الكريم ، دار مكتبة الهلال ، بيروت ، لبنان .
- ١٠- خبراء في تعليم اللغة العربية(١٩٧٤م)، التقرير النهائي وتوصيات اجتماع خبراء في تعليم اللغة العربية ، عمان ، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم .
- ١١- خبراء في تعليم اللغة العربية(١٩٨٣م)، التقرير النهائي وتوصيات اجتماع خبراء في تعليم اللغة العربية ، عمان ، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم .

- ١٢ - الخطيب، محمد إبراهيم(١٩٨٣) - قياس فعاليات تعليم المهارات اللغوية المقررة للمرحلة الابتدائية في الأردن - رسالة ماجستير غير منشورة، الجامعة الأردنية .
- ١٣ - الخياط، حورية(١٩٧٩)، فعاليات التعليم المبرمج في تدريس النحو في المدرسة الإعدادية - رسالة ماجستير غير منشورة، جامعة دمشق.
- ١٤ - الدرويش، محبي الدين(٢٠٠١)، إعراب القرآن الكريم وبيانه ، ط ٨، المجلد السادس ، دار ابن كثير للطباعة والنشر ، دمشق ، بيروت.
- ١٥ - الركابي، جودت(١٩٨٠)، طرق تدريس اللغة العربية ، ط ٢ ، دمشق ، دار الفكر.
- ١٦ - سمك، محمد صالح(١٩٦٩) ، فن التدريس ، ط ٢ ، القاهرة ، مكتبة الأنجلو المصرية.
- ١٧ - السيد، محمود(١٩٧٨) ، قضايا اللغة التربوية ، وكالة المطبوعات - الكويت .
- ١٨ - طعيمة، رشدي(١٩٨٧) ، تحليل المحتوى في العلوم الإنسانية : مفهومه، أسسه، استخداماته ، ط ١ ، دار الفكر العربي ، القاهرة .
- ١٩ - حسين، طه ، الأدب الجاهلي ، طبعة مصر ، القاهرة.
- ٢٠ - عبد الباقي، محمد فؤاد(١٩٩٥) ، المعجم المفهرس لألفاظ القرآن الكريم ، دار الفكر ، دمشق .
- ٢١ - عبد الحميد ، جابر(١٩٨٠) ، دراسة لبعض المتغيرات المرتبطة بمحظى الأداء النحوي لدى طلاب وطالبات المرحلة الثانوية في المدارس القطرية ، ملخصات رسائل الماجستير - جامعة قطر .
- ٢٢ - عبد العال ، عبد المنعم ، طرق تدريس اللغة العربية ، مكتبة غريب ، القاهرة.
- ٢٣ - عزام، عبد الكريم فضلو(١٩٨٠) ، تدريس قواعد اللغة العربية بين القياس والاستقراء ، عمان ، رسالة ماجستير غير منشورة ، الجامعة الأردنية .
- ٢٤ - عضيات، قاسم محمد(١٩٨٦) ، الأخطاء الشائعة في التعبير الكتابي لدى طلبة التعليم الابتدائي والإعدادي والثانوي في الأردن ، رسالة ماجستير ، غير منشورة ، الجامعة الأردنية .

- ٢٥ عليان، هشام (١٩٧٨م)، مستوى التحصيل في النحو عند طلبة تخصص اللغة العربية في معاهد المعلمين والمعلمات في الأردن، رسالة ماجستير، غير منشورة، الجامعة الأردنية.
- ٢٦ الفارسية، فاطمة (١٩٩٥م) مستوى الأداء النحوي لدى طلبة المرحلة الثانوية والإعدادية لسلطنة عمان، رسالة ماجستير، غير منشورة ، جامعة اليرموك .
- ٢٧ بجاور، محمد (١٩٨٠م) تدريس اللغة العربية في المرحلة الابتدائية ، ط ٣ ، دار القلم ، الكويت .
- ٢٨ مجلة مجمع اللغة العربية الأردني (١٩٧٩م)، أسباب الضعف في اللغة العربية ، عمان ، المجلد الأول ، العدد الأول .
- ٢٩ محمد، عبد القادر أحمد (١٩٧٩م) طرق تعليم اللغة العربية ، ط ١ ، مكتبة النهضة المصرية ، القاهرة .
- ٣٠ مرعي، توفيق (١٩٨٣م)، الكفايات التعليمية في ضوء النظم ، ط ١ ، دار الفرقان ، عمان ، الأردن .
- ٣١ مسلاك، آمنة فريد (١٩٨٩م)، مستوى التحصيل في النحو لدى الطلبة في جامعة النجاح الوطنية، رسالة ماجستير غير منشورة ، الجامعة الأردنية .
- ٣٢ المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم (١٩٨٧م)، تطوير مناهج تعليم القواعد النحوية وأساليب التعبير في مراحل التعليم العام في الوطن العربي ، تونس .
- ٣٣ ناصف، علي النجدي (١٩٥٧م)، من قضايا اللغة والنحو، مكتبة النهضة ، القاهرة .
- ٣٤ النجار، محمد أحمد (١٩٨٤م)، كفاية تدريس قواعد اللغة العربية في المرحلة الإعدادية في الأردن ، رسالة ماجستير غير منشورة ، الجامعة الأردنية.
- ٣٥ ندوة اتحاد الجامعات العلمية اللغوية العربية (١٩٨٤م)، تعليم اللغة العربية في ربع القرن الأخير ، عمان.
- ٣٦ نصر، حمدان علي (١٩٨١م)، علاقة اتجاهات طلبة الصف الأول الثانوي نحو اللغة العربية بتحصيلهم لمهارات الاستيعاب اللغوی والنحو ، عمان ، رسالة ماجستير غير منشورة ، الجامعة الأردنية .

- ٣٧ - نهر، هادي (١٩٧٨)، أشغال ندوة اللسانيات ولغة العربية، سلسلة اللسانيات ، ٤ ، تونس .
- ٣٨ - البروط، علي (١٩٩٧م)، أسباب تدني تحصيل طلبة قسم اللغة العربية في مواد النحو في جامعة مؤتة من وجهة نظرهم، رسالة ماجستير غير منشورة، الجامعة الأردنية.
- ٣٩ - هلال، علي أحمد (١٩٨٧) الأخطاء النحوية لدى طلاب الصف الثالث الثانوي في دولة البحرين ، رسالة ماجستير غير منشورة، جامعة بغداد، ملخصات رسائل الماجستير، جامعة بغداد .

* * *